



Partido dos Socialistas de Galicia
Comisión Executiva Nacional Galega
Oficina de Prensa
Rúa do Pino, 1-9 baixos
15704 Santiago de Compostela
Tfno. 981552030 Fax: 981588708

Feijóo non sabía quen era Marcial Dorado?



Partido dos Socialistas de Galicia
Comisión Executiva Nacional Galega
Oficina de Prensa
Rúa do Pino, 1-9 baixos
15704 Santiago de Compostela
Tfno. 981552030 Fax: 981588708

TITULARES E FOTOS PRENSA 90

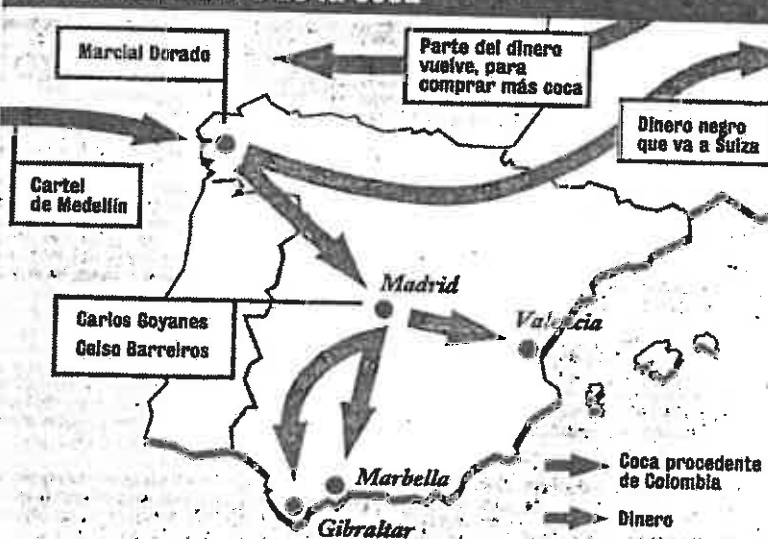
NARCOTRÁFICO: Se investiga la trama del dinero de la droga

El juez Garzón vigila las cuentas de más de 40 empresas

Marcial Dorado era el responsable de 'blanquear' el dinero de la coca

Marcial Dorado Baunde, uno de los presuntos narcotraficantes detenidos el pasado martes, era el jefe de la estructura de blanqueo de dinero de la cocaína, según las pruebas aportadas por la policía al juez encargado del caso, Baltasar Garzón. El Servicio Central de Estupefacentes le vigiló durante meses.

La ruta del dinero de la coca



Europa convierte la pasta en coca

Una cosa es la pasta base de coca que se extrae de la planta y otra muy distinta los precursores o sustancias químicas indispensables para fabricar la droga. Sin precursores no hay cocaína, y ante su escasez en América Latina, los narcotraficantes colombianos tienden ahora a establecer sus laboratorios en cualquier país de Europa, como por ejemplo España. La intervención de 112 kilos de pasta de coca en un laboratorio clandestino localizado en el Molat (Madrid) hace dos semanas parece reforzar la teoría del traslado de laboratorios desde América Latina a Europa.

Según el director adjunto del Plan Nacional contra la Droga, Santiago de Torres, el traslado de laboratorios es la última tendencia del narcotráfico que se ha empezado a detectar después de 1988, año en que la ONU decidió controlar las masivas exportaciones de precursores desde Estados Unidos y Europa a los países latinoamericanos.

Los principales precursores que sirven para sintetizar la cocaína son: éter, acetona, tolueno, anhídrido acético y una mezcla de metilo, etilo y ketilo denominada MEK.

Las importaciones que de estos productos realizan México, Ecuador, Brasil, Bolivia y Colombia son muy superiores a las necesidades de su industria química; tanto es así que un barril de éter cuesta en el mercado norteamericano 400 dólares y en el mercado negro colombiano puede llegar a cotizarse por 4.500 dólares.

La preocupación ha estado en la planta de coca, sin tener en cuenta que en 1987 Colombia, Bolivia, Perú y Ecuador importaron 100.000 toneladas de MEK calculándose que el 47 % de esta cantidad iba dirigida a la fabricación de cocaína, refiere de Torres.

En 1988, la Conferencia de las Naciones Unidas estableció un sistema para el control de los precursores exportados de Europa y Estados Unidos a América Latina.

Según Santiago de Torres, "ahora la empresa europea que vende anhídrido acético a Colombia tiene que notificar a las Naciones Unidas el destinatario y el

se han centrado en que aquella era una de las rutas de blanqueo de dinero de los hombres del cartel de Medellín en España, para quienes Marcial Dorado era la pieza clave, según fuentes judiciales.

La presencia en la *Peseta Connection* del transportista vasco francés Joseph Arrieta, llevó incluso a la sospecha de que la organización terrorista ETA podría haber aprovechado la red de blanqueo de los narcotraficantes para sacar a Suiza dinero de los secuestros y del llamado impuesto revolucionario.

Marcial Dorado era, según fuentes policiales, el hombre que se encargaba de garantizar que el dinero de la cocaína era lavado en España, o fuera, y exportado a Suiza. Desde allí se efectuaban los pagos necesarios en las zonas de producción de la hoja de coca, generalmente en Colombia, para conseguir que nuevas cantidades de droga llegaran a Galicia u otras zonas costeras españolas, ya que es por mar por donde llegan las mayores cantidades de cocaína.

El dinero exportado a Suiza por esta vía ha sido calculado por los jueces en 10.000 millones de peseta y el hombre encargado de coordinar esta operación, en conexión con Marcial Dorado, era el mafioso colombiano Michel Hanguil.

Expertos en la lucha contra el narcotráfico consideran al mis-

ración de algunos banqueros. Un informe elaborado por la DEA, la agencia policial de EEUU contra la droga, implica a varios bancos españoles, junto a bancos panameños y una entidad financiera francesa, en la circulación

del dinero de los negocios de la droga entre Europa y América. Con las informaciones de la Policía, el juez Baltasar Garzón dictó una orden internacional de detención contra los jefes del *Cartel de Medellín*.

Un testigo de cargo

El narcotraficante arrepentido Ricardo Portabales Rodríguez se encuentra bajo la protección del juez Baltasar Garzón y custodiado por policías desde que el 23 de abril abandonó una prisión de Madrid, según fuentes de la investigación.

Indulto

El Consejo de Ministros decidió el 20 de abril indultar a Portabales de las condenas que estaba cumpliendo. Los ministros de Justicia e Interior diseñaron la forma de asegurar su integridad física de cara a su posible testimonio en juicio.

Seguridad

La publicación en el Boletín Oficial del Estado del indulto real para el traficante arrepentido fue retrasado por Enrique Múgica y José Luis Corcuera hasta que el confidente se encontrara en lugar seguro. La liberación se produjo el 23 de abril, mientras que el Real Decreto fue insertado en el BOE el 27 de abril.

Juicio

En caso de no conseguir a lo largo de la instrucción del su mario pruebas inculpativas suficientes contra los detenidos, el juez Baltasar Garzón tiene intención de utilizar a Ricardo Portabales como testigo de cargo durante el juicio, tras lo que se comprometería a asegurar su integridad física.

El juez Garzón interrogó ayer al arosano José Paz Carballo

Una semana después de la redada, siguen llegando denuncias anónimas a la comisaría de Vilagarcía.

Madrid (Redacción/Agencias). Cuando se cumple una semana de la redada contra los autores del narcotráfico en la comarca de Arousa, la comisaría de Policía de Villagarcía recibe denuncias anónimas de ciudadanos contra personas relacionadas con estas actividades y juntos de la comarca. Las informaciones que llegan corroboran algunos datos que están en poder de los funcionarios policiales. Esta colaboración ciudadana es algo nuevo en la historia de la represión del contrabando y el narcotráfico de la comarca. Algunos explican este comportamiento como un efecto del espectacular despliegue policial reciente, que ha llevado a más de uno a oírle las orejas al lobo.

de la operacion.
ha sido desam-
de la pobla-
fenomeno del
el narcotrafico
histo de un con-
mayo ensayo de
riendo a cabo
ria de Arousa,
los regulados se-
en el proximo
de las pregun-
ta la lo. circun-
stele «Contribu-
en las autoridades
en—Cuatro Civil,
» Je Vigilancia
en la zona de per-
dando de labo-
narcotrafico»

Caixavigo, al igual que hicieron otras cajas y bancos, había distribuido recientemente entre sus empleados un comunicado interior advirtiendo de la necesidad de extremar las precauciones ante posibles intentos de blanquear dinero.

Portables

La madre del narcotraficante arrepretado Ricardo Portables Rodríguez declaró ayer a Televisión Española que estaba orgullosa de su hijo y que en los últimos días había recibido numerosas amenazas. También dijo que ignora el paradero de Ricardo Portables, su mujer y los cuatro hijos del matrimonio, que dos días antes de la redada policial estuvieron en su casa para celebrar la primera comunión de una de las niñas. Estas declaraciones las realizó de espaldas a la cámara, ante las amenazas que ha recibido en los últimos días.

Según fuentes cercanas a la investigación citadas por medios periodísticos de Madrid, el juez Garzón trabajó fundamentalmente sobre el testimonio de Portabales pese a disponer de los de otros ocho arrepentidos. Entre estos se ha citado a Manuel Fernández Padín y a un holandés recluso en la prisión portovedresa de A Parda.

Prestiges

Las presiones internacionales, concretamente las proce-

dentex de Londres y Washington, obligaron al juez Garzón a adelantar una operación que, en un principio, tendría una mayor amplitud, según aseguraban ayer algunas fuentes. El adelanto de la operación tendría como objeto presentar resultados concretos de la lucha contra el narcotráfico en la reunión del grupo de Trécelebrada el pasado día 15.

Tres españoles, dos ellos gallegos, asistieron el 23 de mayo a una reunión celebrada en Londres y en la que participaron miembros de Scotland Yard, de la DEA norteamericana y un diputado británico. La delegación española aportó 1.500 folios de documentación, en los que se incluían testimonios de narcotraficantes arreperidos, informes confidenciales de la Guardia Civil y las policías española, holandesa y británica. Estos realizaron durante el último año investigaciones en las Rías Bajas.

El diputado británico fue el encargado de transmitir las conclusiones de dicha reunión al representante de su Gobierno ante el Grupo de Trevi.

Interrogatorios

José Paz Cartuallo, vecino de Vilagarcía detenido en la rodaja del pasado martes, al que se le atribuye la jefatura de un pequeño pero activo grupo contrabandista, declaró ayer por la mañana ante el juez Baltasar Garzón, que instruye el suma-



Ministerial Dorado fue conducido ayer a la Audiencia Nacional para que preste declaración tras José Paz Carballo.

no. Con él son trece los detenidos que han sido conducidos desde la cárcel de Alcalá Meco hasta la Audiencia Nacional para prestar declaración ante el juez central de instrucción número cinco. De estos trece, cinco se encuentran en situación de prisión comunicada, uno ha sido puesto en libertad provisional, John Ian Azopardo, y el resto continúan incomunicados.

Entre los detenidos que ya disfrutaban de comunicación figuran Carlos Goyanes y Celso Barreiros, a los que el juez Garçon levantó el domingo la incomunicación y que ayer fueron visitados por sus abogados en la cárcel de Alcalá Méo.

Durante la mañana acudio a la Audiencia Nacional el abogado de Jose Manuel Padin, Marcos García Montes, quien señaló que también se ha hecho cargo de la defensa de Albino Paz Viz, que declaró el domi-

go. García Montes dijo que había presentado ante el juez Garzón un escrito, igual que lo hizo con Padín, en el que solicita que se levante la inco-

El juzgado de Corcuación decreta que el SVA se haga cargo del «Smit Lloyd Cairo»

Carballo (Redacción). El titular del juzgado de Instrucción número uno de Coruña José Antonio Santos Pérez, decretó ayer el depósito judicial del remolcador apresado el pasado 29 de mayo, el «Saint Lloyd Caron», a cargo de la inspección general del Servicio de Vigilancia Aduanera. El juez adoptó esta decisión ante los gastos que suponía para los responsables del puerto de Vigo la conservación y custodia de un buque de 58 metros de eslora.

El Servicio de Vigilancia Aduanera se hace cargo de todas las obligaciones y responsabilidades que se puedan derivar de la posesión del barco. Este organismo era uno de los varios que pretendían la custodia del mismo, entre los que se encontraba la Marina Mercante.

El juzgado corcupeño también está a la espera de que llegue a su poder la documentación referente a la descarga de los 81.000 litros de gasolina que permanecían en los tanques del barco. Esta labor se inició el viernes pasado por parte de Campes. Hoy, martes, mañana se efectuará un segundo registro a fondo de la embarcación, con perros adiestrados para detectar

...nistrados, para determinar si en el interior de la misma se encuentra algún tipo de droga, además del tabaco aprehendido. Según la evaluación realizada por el tabacalera, el valor definitivo de la mercancía que quedaba en el «Smit Lloyd Cairo» es de 291.518.000

En relación al resto

dor se pudo saber que a uno de los detenidos como consecuencia de la gran redada realizada días atrás contra las mafias de la droga, el súbdito gibraltareño Jonathan Azopardi, se le incautó un documento sobre el flete del «Smit Lloyd Cairo».

Nodrizas en retirada
En los últimos días se han retirado barcos nodriza que con género de contrabando permanecían desde hace algún tiempo en aguas internacionales, frente a las costas gallegas, en espera del momento propicio para alijar.

Mientras en algunos medios se habla de cuatro mercantes y dos lanzaderas, en otros se reduce su número. Así, «El Mundo» cita al «Mélis», al «Neón Foss» —el antiguo «Agapú»— y a la lanzadera «Espacia», cuya propiedad atribuye a José Ramón Prado Bugallo, *Sito Milánico*.

Presidentes de bancos podrían tener que hablar en las Cortes sobre el blanqueo de dinero del narcotráfico

Madrid (Agencias). Las autoridades monetarias de la Administración y los presidentes de entidades bancarias españolas podrían comparecer ante la comisión mixta Congreso-Senado que estudia el problema de la droga, para hablar sobre el blanqueo de dinero procedente del tráfico de estupefacientes.

Estas comparecencias, según manifestó el presidente de la comisión, el senador socialista Alberto Pérez Ferré, serán estudiadas por los miembros de la misma en la reunión que mantendrán el próximo lunes y en la que se fijará el plan de trabajo para los próximos meses.

Pérez Ferré dijo ayer, tras la reunión de la mesa de la comisión, que no descarta ninguna comparecencia y que en el próximo semestre se dedicarán principalmente a recoger información de todas las personas que puedan aportar datos para el trabajo previsto «en un tema muy amplio».

El portavoz del grupo popular en la comisión, Miguel Barceló, manifestó que habrá que determinar si el control bancario actual es suficiente para evitar el blanqueo de dinero procedente de la droga y, en consecuencia, si es necesario reforzar el sistema. Añadió que en España hay un movimiento diario de mil millones de pesetas procedentes de la droga, y que no sólo los bancos sirven para blanquear dinero, sino que hay otros cauces, como el mercado de piedras y metales preciosos y el de obras de arte.

«Creo que los bancos
solos no blanquean tanto
dinero y en Galicia no está
todo el dinero negro que
ha generado la droga, sino
que eso es sólo lo que se
sabe», agregó. Destacó la
necesidad de que se estudie
la posible incautación y el
embargo provisional de los
bienes de personas relacio-
nadas con el tráfico de
drogas.

El Concejo no
hubo embargos
portavoz de la Caja de
Municipal de Vigo
ayer rotundamente
Garcón haya orde-
nada en el momento el em-
pleo de fuerza alguna en di-
cha o en cualquiera de
ellas

LA GRAN REDADA CONTRA EL NARCOTRÁFICO

El juez Garzón está investigando alrededor de media docena de empresas de bingo y de máquinas tragaperras, en las que Carlos Goyanes, destacado miembro de la *jet society*, tiene participación. Goyanes, marido de Cary Lapique y ex esposo de Pepa Flores, Mariel, fue detenido el pasado martes en Madrid, dentro de la llamada operación *Mago* contra los principales capos del narcotráfico en Galicia, y sus redes de blanqueo de dinero.

Por el momento no ha prestado declaración ante el magistrado, aunque varias de sus oficinas han sido registradas y los agentes se incautaron de material y documentos que están siendo examinados por dos inspectores de Hacienda, que ilustran como poritos al juez Garzón. Fuentes policiales sospechan que los beneficios de las empresas de juegos con las que está relacionado Goyanes puedan haber sido utilizadas como vía de blanqueo de dinero.

El incremento desmesurado de los beneficios de las tragaperras es uno de los mecanismos clásicos de afluencia de fondos procedentes de la droga, según los especialistas en la represión del narcotráfico. Si una máquina tragaperras, por ejemplo, produce unos beneficios de un millón de pesetas al año, se declaraban beneficios de cinco millones y se pagaban los impuestos correspondientes, con lo que los cuatro millones de exceso quedaban ya limpios.

Por otro lado, el juez levantó ayer la incommunicación a José Longa Vidal, aunque no así a su hermano Ramón. Ambos quedaron internados en la prisión de Alcalá Meco. Las declaraciones de los detenidos, entre ellos Albino Paz, prosiguieron ayer domingo durante toda la jornada. La abogada de oficio que asistió a la declaración afirmó que había muchas personas de la alta sociedad de Galicia y Madrid implicadas en la operación, extremo que fue desmentido por fuentes próximas a la investigación.



De izquierda a derecha y de arriba a abajo: Carlos Goyanes, Mariel Dorado, José Ramón Prado Bugallo, Vicente Otero, José Manuel Padín y Laureano Oubina.

20. Otero Vázquez, Pablo: Colaborador, es el hermano menor del hijo mellizo de Jorge Luis Otero Vázquez. Fue detectado en Portugal, en reuniones sobre tráfico de cocaína, con posterioridad a que su hermano fuera extraditado por España a Colombia, en 1984.

21. Otero Pérez, Vicente: Es hermano de los verdaderos pioneros del negocio gallego de omelette y, como tal, ha trabajado con todos, jóvenes y viejos. Pero su todo tradicional ha sido José Ramón Martínez Barral, fundador de popular de Ribadulla. El mismo ha tenido gran actividad sobre las gentes de Parga en Galicia y sobre el propio Manuel, al que muchas veces ha acompañado en público. Se pensaba que estaba retirado del contrabando. En otras ocasiones en que, como ahora, ha tenido que poner tierra por medio, ha acudido refugiarse en Valencia de Mido, junto a la frontera de Luján, en casa de un contrabandista portugués amigo.

22. Oubina Plátero, Laureano: Probablemente, el más importante de los traficantes implicados. Procesado en el 11/84. Comenzó en el contrabando con Manuel Carballo, en Galicia, Cantabria y el País Vasco. Desde 1985, empezó a aflojar cuantiosos medios propios de transporte terrestre y

marítimo, así como un patrimonio de relieve. En el tabaco, fue cliente del suizo Haengl. Luego formó sociedad con el marroquí Mustafá Buleich, conocido en el comercio del hachís. Ha demostrado en numerosas ocasiones un carácter impulsivo y violento.

23. Padín Gestoso, Manuel: Cambadés de treinta y pocos años, Manolo El Catalán es uno de los jefes menores que ha hecho mejor carrera en pocos años. Empezó, probablemente, con Sito Mitnaco, y fue detenido en 1985 por un alijo de unas 100 cajas de tabaco. Ha trabajado con

José Paz Carballo y con los *Charlines*, en relación muy directa con grupos fuertes marroquíes del hachís, como el de los Mali. Su dinero está en Suiza.

24. Paz Díaz, Albino: Es primo de José Paz Carballo, y está considerado como la eminencia gris del anterior para los negocios del hachís. Tiene más de 60 años.

25. Paz Carballo, José: Es vecino de Villagarcía de Arosa y tiene cuarenta y pocos años. Empezó buscando transportes para hachís en Portugal, en compañía de Manuel Padín. En 1987, fue detenido en el país citado por in-

troducir pesetas falsas. Actualmente, según se sabe, ya no trabaja en el negocio.

26. Prado Bugallo, José: Reside en Cambadés de la zona de San Millán, es el más joven de los grandes contrabandistas gallegos, lo que le crea problemas en los negocios. Cliente primero de Haengl, más tarde se suministró directamente de Renato Meyer, el hombre que maneja los stocks de J. B. Reynolds, fabricante de Winston, en el puerto franco de Amberes. Pero esta relación se rompió, porque Sito empezó a traer tabaco de Panamá, a precios de *dumping*. Últimamente, ha trabajado con Geog Kartl, comerciante suizo de tabaco condenado en Italia por blanqueo de dinero procedente de la heroína. Durante los últimos meses, Sito ha pasado largas temporadas en Panamá, donde los rumores le atribuyen una relación sentimental con una hija del ex ministro de Justicia de Noriega, Rodolfo Chiari. Tiene residencia en Bélgica y relaciones con la empresa Belgotrans, de Amberes, donde se encuentra presumiblemente. Procesado en el 11/84.

27. Pertinax Rodríguez, Ricardo: Vecino de Marín, es el hombre que, con sus revelaciones, permitió la apertura de la investigación bautizada como Operación Rodríguez que ha desembocado en la redada ordenada por el juez Garzón el pasado martes. Cuando pidió declarar ante el juez en calidad de arrepentido, cumplió condena en Pontevedra por tráfico de drogas y tenencia de armas.

28. Roy Castro, Delmiro: Alias *Mir*, es propietario del pub *Amnesia* y de la cafetería *Rayfar*, en Cambados. Está procesado por tráfico de cocaína en Santiago de Compostela y fue detenido dos veces en Villagarcía de Arosa por el mismo motivo. No ha cumplido los 40 años y ofrece el perfil de un *camello* mediano.

29. Rivero González, Miguel: Empresario de Vigo propietario de una empresa de transportes y, al parecer, buen conocedor de técnicas para mover dinero. Ha sido relacionado con el llamado Clan Baionés, pero en la ría de Arosa es poco conocido.

30. Rodríguez Franco, Álvaro: Es de la zona de Corcubión y trabaja con José Paz Carballo.

31. Sancho Cruz, Ramiro: Vecino de Pontevedra, es propietario de la empresa de alquiler de coches sin conductor Sancho, cuyos servicios contratan habitualmente los contrabandistas arosanos cuando tienen que mover alijos, para no arriesgar vehículos propios.

El juez investiga los intereses de Goyanes en bingos y tragaperras

JOSÉ VOLDI, Madrid

El juez Garzón está investigando alrededor de media docena de empresas de bingo y de máquinas tragaperras, en las que Carlos Goyanes, destacado miembro de la *jet society*, tiene participación. Goyanes, marido de Cary Lapique y ex esposo de Pepa Flores, Mariel, fue detenido el pasado martes en Madrid, dentro de la llamada operación *Mago* contra los principales capos del narcotráfico en Galicia, y sus redes de blanqueo de dinero.

Por el momento no ha prestado declaración ante el magistrado, aunque varias de sus oficinas han sido registradas y los agentes se incautaron de material y documentos que están siendo examinados por dos inspectores de Hacienda, que ilustran como poritos al juez Garzón. Fuentes policiales sospechan que los beneficios de las empresas de juegos con las que está relacionado Goyanes puedan haber sido utilizadas como vía de blanqueo de dinero.

El incremento desmesurado de los beneficios de las tragaperras es uno de los mecanismos clásicos de afluencia de fondos procedentes de la droga, según los especialistas en la represión del narcotráfico. Si una máquina tragaperras, por ejemplo, produce unos beneficios de un millón de pesetas al año, se declaraban beneficios de cinco millones y se pagaban los impuestos correspondientes, con lo que los cuatro millones de exceso quedaban ya limpios.

Por otro lado, el juez levantó ayer la incommunicación a José Longa Vidal, aunque no así a su hermano Ramón. Ambos quedaron internados en la prisión de Alcalá Meco. Las declaraciones de los detenidos, entre ellos Albino Paz, prosiguieron ayer domingo durante toda la jornada. La abogada de oficio que asistió a la declaración afirmó que había muchas personas de la alta sociedad de Galicia y Madrid implicadas en la operación, extremo que fue desmentido por fuentes próximas a la investigación.

VARIACIONES DE VERANO

El verano es una época en la que todos bebemos más. El tiempo libre y el calor nos invitan a ello.



No combines siempre con alcohol. Hay otras bebidas refrescantes que también son agradables. Varía un poco.



Programa Regional de Acciones Sanitarias contra el Alcoholismo

LA OPERACIÓN PONTEVEDRA.



Juan M. Padín
 presidente del clan
 de los rackets desde
 1973-84.



Marcel Dorado
Cabealla del clan
«Marvale»



José Paz Carbello
Hijo de Manuel
Carbello, «Don
Corleone».



Manuel Charlin
Padre del «Clan
de los Charlins».
Proprietario de
numerosos negocios

Otros detenidos:
Carlos Goyanes
Daniel Garbalo
J. Manuel Padin
Delmirio Rey Castro
Jon Ayán Azopardo
Ricuro Sancho
Ramón y José Longa
Manuel Ribeiro
Alberto Paz Diz
Alvaro Rguez. Franco
Ramón J. Lorenzo
Narciso Fdez. Hernández



■ La «Operación Pontevedra» se inició con la llegada del juez Garzón en un avión Mystere en la madrugada del martes.

Se movilizaron 350 policías y guardias civiles así como diversos helicópteros que sobrevolaban las propiedades de los narcotraficantes. Se instalaron controles para evitar su huida por carretera. Al mismo tiempo se realizaron varias detenciones en Madrid

■ **Varios detenidos fueron trasladados a Alcalá-Meco**

Leandro Oubiña y Carlos Goyanes, miembro de la «jet-set», entre los detenidos

NOTES

EL MARCHA DE AROSA
(VEDRA) - La Policía
 Madrid y Pontevedra en
 operación a 18
 pruntamente relaciona-
 tráfico de drogas en
 entre ellos el «capo» Lau-
 abando el pasado
 de un delito de con-

...al importante cerco
plegado en Galicia
para al parecer a 22
capó uno de los obje-
tos los efectivos poli-
taron Prado Bugallo,
Miñanco», que se
pueden en el extran-
teramente en Amberes.
«no» está considerado
de la represión de la
uno de los principales
de organización que
comenzó en las rías galie-

a. concretamente, fue-
ron, además de Oubiña,
Mado, Manuel Padín,
Mado, José Paz Carvalho,
Mado y Manuel Charin.
En estos se derivó a
Mado Casas, Ramón y
Mado Vidal, Delmiro Rey
Mado, Fernández Hermi-
Mado, Javier Lorenzo Viñas,
Mado, Manuel Franco, Albino
Mado y el gobernador Jon Iñan
Mado, según informó el Minis-

terio del Interior.

Por su parte, en Madrid fueron detenidos el empresario artístico Carlos Goyanes y Celso Barreiros, hermano del fundador de la desaparecida industria de fabricación de camiones «Barreiros» y que, según la Agencia norteamericana contra la DROGA (DEA), es uno de los cabezales del narcotráfico internacional.

CARLOS GOYANES.— Carlos Goyanes, ex esposo de la artista Marisol, cesado actualmente con Carl Lapique y relacionado con la «jet-set» y el mundo del espectáculo, ingresó en la prisión de Alcalá-Meco.

No obstante, y según Alfredo Fraile, portavoz de la familia Goyanes, «la detención de Carlos es un trágico error. Carlos no conoce a ninguno de los detenidos, y Carl tampoco. No entendemos porque

están uniéndolo todo y metiendo a Carlos en esto.

Esta operación fue dirigida por el juez central de Instrucción número 5 de la Audiencia Nacional, Baltasar Garzón y participaron 350 funcionarios policiales que lograron localizar información contable y datos de los movimientos económicos de los «cáncers».

La captura de «capos» —dirigida contra el narcotráfico, depósito de armas y blanqueo de dinero— es la más importante que se desarrolla en Galicia contra estos delitos desde la realizada en 1983, en la que fueron detenidos por similares motivos 94 personas.

Asimismo, unas 300 personas se concentraron ante la comisaría de Policía de Villagarcía de Arosa, para manifestar su oposición a la detención de algunas personas, mientras celebraban la de otras.

La operación comenzó anoche en diversas zonas de la ría de Arosa. En ella participaron inspectores de la Brigada Central de Estupefacientes, así como numerosos efectivos policiales de Galicia y dotaciones de Madrid.

Los responsables policiales llegaron a Galicia a bordo de un avión Hércules, mientras que el teniente fiscal Javier Zaragoza y el juez de la Audiencia nacional, Baltasar Garzón, lo hicieron en un «myste-
re».

Algunos importantes cargos de la Dirección General de la Policía, entre los que figura el secretario de Estado para la Seguridad, Rafael Vera, participaron también en la operación policial.

INCOMUNICADOS.— Los detenidos fueron custodiados por la Policía, y algunos de ellos fueron trasladados a la prisión madrileña de Alcalá-Meco en helicóptero, donde el juez ha decretado que se mantengan incomunicados.

Uno de los capos capturados, Laureano Oubiña Piñeiro, ha sido detenido con anterioridad en 15 ocasiones. El 23 de abril pasado, un juez le absolvió de los delitos de contrabando, tenencia ilícita de armas y atentado contra la autoridad.

Daniel Carvalho, de 26 años, es hijo de otro «capo», conocido como «Don Corleone», y considerado como un importante contrabandista de tabaco.

W **O** **P** **I** **N** **I** **O** **N**

MELCHOR MIRALLES

BALTASAR Garzón parece haberse convertido en el único juez español que de verdad trata de llegar al final de las investigaciones en cada sumario que, por suerte o por desgracia, le toca instruir. En los últimos años, el nombre de Garzón va unido a la actualidad judicial, que es lo mismo que decir a la actualidad nacional.

Hoy es la lucha contra el narcotráfico, ayer fueron los GAL, ETA, el asesinato de Murguiza y tantos otros asuntos de relevancia. En casi todos, Garzón ha asumido, además de la responsabilidad de llegar al final en las investigaciones, el riesgo que conlleva convertirse en perseguidor de delincuentes que no se distinguen por sus escrúpulos.

Las muchas amenazas que ha recibido a lo largo de estos años no han impedido que Garzón cumpliera con su obligación. Muchas veces se habría equivocado, pero no se le podrá criticar jamás por no haber puesto toda la carne en el asador en el sumplimiento de su obligación.

Desde que el 26 de octubre de 1955 vino al mundo en un pueblecito de Jaén llamado Torres, el hijo de Don Idefonso fue un chaval activo, bullicioso, decidido, travieso, inquieto, autocrítico, estudioso y, sobre todo, tenaz.

Su afición a los toros (son muchas las exhibiciones que ha efectuado en capeas que le gusta organizar a él mismo) le ha servido para no temer ni al más peligroso de los muros. Los repartidos judiciales y las guardias le han forzado a torear en los cosos más difíciles y, hasta ahora, siempre

En el sumario GAI llegó hasta donde pudo. Una vez que dejó escrito que este grupo terrorista se había financiado con dinero procedente de los fondos del Estado, el Gobierno cercó la investigación y le impidió poner nombre y apellido a la X que había colocado en la cabeza del organizamra de la banda.

Fue el primer juez que tuvo arrestos para investigar hasta el final un atentado de ETA, el cometido contra la Dirección General de la Guardia Civil. Se fue a Francia, interrogó a los máximos dirigentes etarras y procesó a varios de ellos.

Ahora es el narcotráfico. Una vez que disponía de los datos necesarios, se ha ido a Galicia y de un plumazo ha efectuado una redada sin precedentes en España en la lucha contra esta mafia.

El día en que Garzón, este Giovanni Falcone a la española, deje el juzgado, abandone la labor instructora, los criminales se van a frotar las manos. Los que confiamos en la Justicia le echaremos de menos. Garzón, el tenaz, se ha convertido en símbolo de lo que debe ser un juez instructor.

ellos se dirige a la casa de Carlos Goyanes. El otro, el domicilio de Celso Barreiros. En ambos casos, la rescisión es prácticamente la misma: sorpresa, primero; incredulidad, después, y conternación finalmente.

A las nueve de la mañana, en Villagarcía, Cambados, Vilanova de Arousa y en todas las Rías Bajas no se habla de otra cosa. El despliegue policial y la identidad de los detenidos es un acontecimiento mayúsculo. No se trata de una acción como las realizadas más o menos periódicamente. Esta vez, vienen de Madrid y la protagonizan un juez de la Audiencia Nacional y la Fiscalía antidroga. Es decir, la operación se ha organizado bajo la sospecha de que, además del contrabando de tabaco, los detenidos trafican con estupefacientes.

Aparente al máximo las precauciones, se cortan algunas calles del centro de Villagarcía. El juez Garzón da la orden para que se traslade a los dieciséis detenidos a Madrid por carretera. Esta vez no irán en caravana. Cada detenido ocupará un vehículo en el que irán tres agentes. Un segundo coche les servirá de escolta. Se intenta que los capturados no hablen entre sí. Ya en Madrid, ingresan en Alcalá-Meco. El miércoles empiezan los interrogatorios. Serán sesiones interminables, tensas y agotadoras. Celso Barreiros, Carlos Goyanes, Manuel Padín... uno a uno pasan por la Audiencia Nacional. El juez y el fiscal antidroga dejan para el final a los considerados como grandes "capos".

Una investigación en silencio

La detención de Carlos Goyanes y de Celso Barreiros, conocida a últimas horas de la mañana del martes 12, causa impacto en la "jet set". Carlos, primer marido de Marisol, está casado actualmente con Cary Lapique, hija de los vizcondes de Villamiranda. Emparentada familiarmente con los Albertos (su hermana Mónica está casada con Alfonso Cortina, hermano de Alberto), la pareja siempre se ha movido en los círculos selectos de la sociedad española y europea. Entre sus amigos figuran Gunilla Von Bismarck, Philippe Junot y Alfredo Fraile.

A finales de aquel martes, se conoce que la acción pudo efectuarse gracias a la investigación que el fiscal Zaragoza realizó en torno al "lavado" de dinero en Suiza, conocido como "peseta connection", y a las declaraciones de un contrabandista arrepentido, Ricardo Portabales. Portabales cumplía pena en una cárcel de Pontevedra por tráfico de drogas cuando decidió tirar de la manta, en el último trimestre de 1989, y explica al juez todo lo que sabe. El juez remite las declaraciones a la Fiscalía Antidroga, comprobando su veracidad. En silencio, Javier Zaragoza reúne datos que pone a disposición del juez Garzón, con el que ya había trabajado en casos de terrorismo. Es Garzón quien, finalmente, da luz verde a la "Operación Galicia".

Portabales, indultado el 27 de abril de este año, amenazado por sus ex compañeros de "profesión", escondido y fuertemente protegido, también pasa por la Audiencia Nacional a instancias del juez.

A los pocos días de iniciados los interrogatorios surge la primera sospecha. Baltasar Garzón comprueba que varias declaraciones son coincidentes, demasiado coincidentes como para que sean producto de la casualidad. El magistrado cree que, a pesar del régimen de aislamiento que él había impuesto, han podido comunicarse en la prisión.

Empieza entonces un intercambio de de-

Los eslabones de la gran redada

La gran operación policial ha tenido como resultado el ingreso en prisión de la mayoría de los grandes "capos" del contrabando gallego. En total, dieciocho personajes, que hasta ahora habían logrado eludir la acción de la justicia. Sin embargo, no todos los sospechosos cayeron la

mañana de la gran redada. Vicente Otero "Terito", un patriarcal miembro del Partido Popular, o José Ramón "Sito" Prado lograron poner pies en polvorosa antes de la llegada de la policía. Alguien les avisó. La siguiente relación agrupa a los detenidos más significativos



CELSE BARREIROS RODRÍGUEZ. - De 54 años de edad, vicepresidente de Forjas de Galicia, es hermano de Eduardo Barreiros, fundador de la empresa de camiones. Celso trabajó en la Compañía Internacional de Exportación, S.A. hasta su quiebra en 1984. Luego participó en otras empresas que no funcionaron demasiado bien, y emigró a Panamá. Según Portabales, Celso Barreiros, habría facilitado en 1984 barcos al narcotraficante Matta Ballesteros para introducir coca en España a través de Galicia.



CARLOS GOYANES PADÍN. - Hijo del productor de cine Manuel Goyanes y de Carmen Penjo. Su padre fue el "descubridor" de Pepa Flores, Marisol, con quien Carlos se casaría. Tras su separación, Carlos Goyanes se casó con Carl Lapique, hija de los vizcondes de Villamiranda. En 1982 se instaló una temporada en Miami. Se ha dedicado a negocios relacionados con el juego, el comercio y las inmobiliarias. El "arrepentido" Portabales le relaciona con compra de cocaína y blanqueo de dinero.



MARCIAL DORADO DE LA HAZA. - Nació en Vilanova de Arousa, vive en una casa situada en la Isla de Arousa, lejos de las miradas indiscretas, lo que ha motivado que sea conocido por "Marcial el de la Isla". Se le considera uno de los grandes del contrabando gallego, en el que se inició de manos de "Terito". Su nombre fue uno de los que más sonó durante la investigación franco-suiza sobre la "Peseta Connection". Es propietario de gran parte del dinero transportado a Suiza por los hermanos Arrieta.



DANIEL CHARLÍN POMARES. - De 26 años de edad, más conocido como "Danielito". Es hijo de Manuel Charlín Gama, el contrabandista jefe de la organización conocida como los "charlines", que utilizaba un BMW para volver a prisión durante los permisos de salida. El juez Garzón ha dictado también orden de detención contra Melchor, hermano de David, al que se busca en Chile. Se le relaciona con el tráfico de drogas, especialmente con el de heroína, y con José Ramón Prado, alias "Sito Miñanco".



JOSÉ RAMÓN PRADO BUGALLO. - Más conocido por "Sito Prado" o "Sito Miñanco", es uno de los "capos" del contrabando. Natural de Cambados, tiene 34 años y se le supone huido en Panamá, de donde es su actual compañero, la hija de un político muy próximo a Noriega. Se dice que ha "trabajado" con todos los grandes de la venta internacional de tabaco. Al verse acosado por las autoridades españolas se estableció en Amberes, desde donde supuestamente dirige sus operaciones.



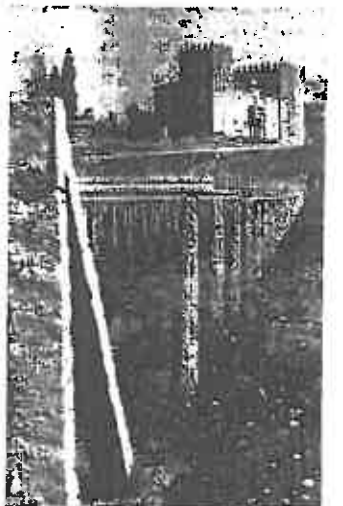
LAUREANO CUNQUEIRO PIÑERO. - Se trata de un contrabandista que ha demostrado una gran capacidad de recuperación económica. Detenido y arruinado hace unos años, resurgió con más fuerza que antes. Propietario del Pazo Bayón y de gran parte de la producción del vino Albariño, es de carácter violento y siempre ha salido relativamente bien librado de sus encuentros con la Justicia. La Fiscalía antidroga le considera uno de los responsables del transporte terrestre y marítimo de drogas.



MANUEL PADÍN GOSTOSO. - Natural de Cambados, de 33 años de edad. Conocido como "Manolo el Catalán", se le ha vinculado al tráfico de heroína y a la evasión de dinero a Suiza procedente del contrabando que pasa por Galicia. "Trabajó" con el clan de los "charlines" y la policía presume que actualmente está relacionado con el grupo de Sito Miñanco, que le considera uno de sus hombres de confianza. Su residencia habitual en Pontevedra se llama "El Piñeirillo".

raciones entre la Magistratura y el Ministerio de Justicia. Portavoces del Ministerio aseguran que la incommunicación se ha mantenido, mientras Garzón insiste y remite un segundo comunicado en el que solicita que se extienda el estado de incommunicación. No se trata ya de una mera sospecha. Contro de los detenidos han declarado que, por medición de un grano encerrado en Alcalá-Meco, pudieron comunicarse y conocer algunos detalles.

Simultáneamente, el caso adquiere otra dimensión, la monetaria. Primero se apunta a Gibraltar como uno de los "paraísos" utilizados para blanquear dinero. Después, se afirma que miles de millones controlados por los detenidos han pasado por bancos ubicados en la ría de Arousa. El Banco de Santander admitió que el 20 de abril había enviado un informe al Servicio FISCAL de la Dirección de la Guardia Civil en el que se recogían diversos movimientos en cuentas de Laureano Oubiña. Un portavoz de la entidad confirmó en 1988 habían detectado tres movimientos sospechosos por importe de 73 millones de pesetas. En aquel informe a la Guardia Civil no se especificaba el nombre del titular de la cuenta. "Desde entonces -indicó la misma fuente- no mantenemos relaciones con presuntos contrabandistas". Por su parte, la Caja de Ahorros Provincial de Pontevedra comunicaba que había denegado "un crédito de 100 millones de pesetas a Laureano Oubiña, por sospechar que podría destinarse a 'blanqueo' de dinero. Oubiña había solicitado un crédito de



El pazo Bayón, de Laureano Oubiña.

100 millones ampliable a 400, aunque La Caja de Pontevedra denegó la solicitud".

La posibilidad de que bancos españoles hayan servido para "lavar" narcodinero fue comentada también por el gobernador del Banco de España, Mariano Rubio. "Los bancos no son exactamente los que blanquean. El 'lavado' de dinero se produce en realidad en los negocios efectuados inmediatamente antes de ingresar el dinero en el banco. Por lo tanto, la batalla debe ser contra esos negocios y contra las empresas tapaduras".

A medida que los implicados son llamados a declarar se conoce parte de sus manifestaciones. Se sabe, por ejemplo, que las organizaciones gallegas controlan en Suiza cuentas bancarias desconocidas hasta ahora en España; que alguno de los grandes jefes tienen contactos no sólo con narcotraficantes colombianos sino con dirigentes de la Camorra, la mafia napolitana de la Mafia. Es decir, parece tratarse de un eslabón importante dentro de las redes internacionales del tráfico de drogas.

Repuestos de la sorpresa, la gente de Galicia empieza a creer que, a pesar del despliegue y de las represiones que ha tenido la operación, todo quedará en agua de borrajas. "No había para tanto" o "ya sabían que iban a detenerlos y se dejaron coger porque no se les va a poder probar nada" eran algunas de las frases repetidas una semana después de la operación. Otros, más prácticos, se preguntan cómo mucho más prosaicas como, por ejemplo, de qué van a vivir. "Antes, trabajando un par de noches a la semana, ganaba 300.000 pesetas al mes. Ahora, ni tengo ocupación fija ni, por mucho que me empuje, podré ganar tanto".

En las Rías hay alarma ante la posibilidad de que los contrabandistas tomen represalias contra quienes ayudan a la Justicia. La sospecha de que algunos detenidos tengan amigos influyentes en Madrid y de que sus organizaciones sigan siendo poderosas, alimenta este temor. Las mismas reacciones, al fin y al cabo, que se perciben en Sicilia o Colombia. ■

Los cerebros de la operación Nécora

BALTASAR GARZÓN. Nació en Torres (Jaén) hace 34 años, está casado. Le gusta el fútbol y juega de portero en un equipo de fútbol-sala. De talento progresista, no está afiliado a ninguna organización judicial. Estuvo destinado en Valverde del Camino (Huelva), Villacarrillo (Jaén), Vitoria y Almería. Nombrado magistrado en 1983, pasó un año como inspector en el Consejo General del Poder Judicial. Establecido en la Sala 5 de la Audiencia Nacional desde el 29 de enero de 1988. Sus sumarios más notables tratan sobre el GAL, el asesinato de Muguruza, el caso Santi Potros y el caso Yoyes. Es, junto a Javier Zaragoza, el principal investigador de las tramas gallegas.



Garzón y Zaragoza dirigieron la redada

JAVIER ALBERTO ZARAGOZA. Natural de Teruel, cuenta 37 años de edad. Es teniente fiscal de la Fiscalía Especial contra la Droga que preside José Aparicio. Con anterioridad fue fiscal en el País Vasco. Es uno de los "motores" tanto de la lucha contra el narcotráfico en Galicia como de la respectiva del caso de la "Peseta Connection" en España. También es uno de los principales investigadores en torno a las actuaciones de los cárteles colombianos en España. Por todo ello, Zaragoza mantiene estrechos contactos con jueces y fiscales extranjeros. Es el fiscal del caso Cannavaggio, el supuesto traficante de drogas que operaba desde L'Escala (Girona).

mafias de las drogas en Galicia

- La operación estuvo dirigida personalmente por el juez de la Audiencia Nacional Baltasar Garzón

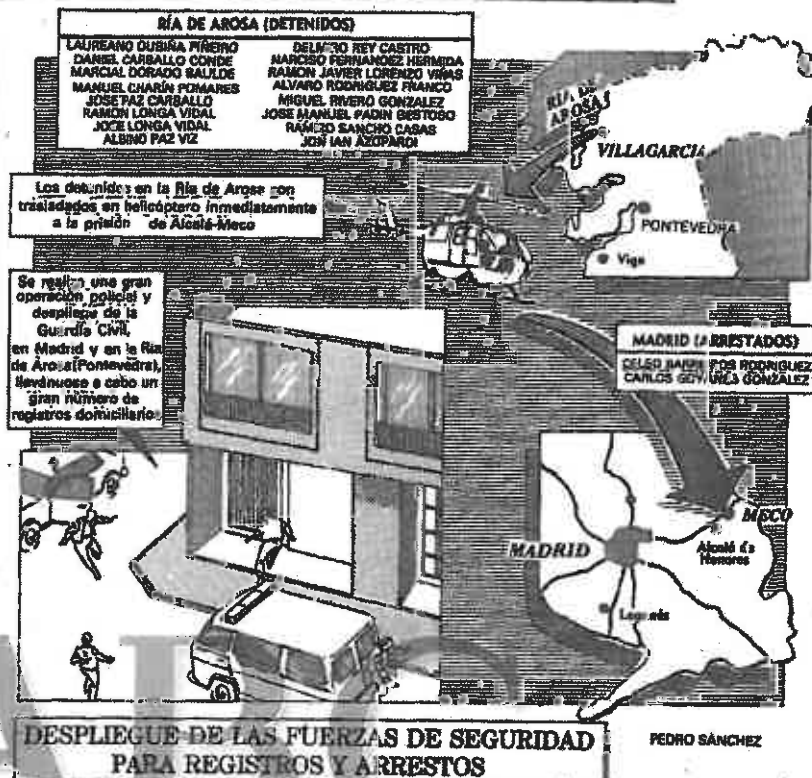
Vilagarcía, para pasar a la prisión provincial de La Parda, en Pontevedra, mientras que otros fueron trasladados en helicóptero a la prisión madrileña de Alcalá-Meco. Entretanto, cerca de trescientas personas se congregaron ante la citada comisaría para celebrar la captura de los «capos», llegando incluso a organizar una colecta con la que recaudar fondos para organizar una romería con fuegos de artificio.

En este mismo sentido, el presidente de la Junta de Galicia, Manuel Fraga, expresó su satisfacción por el éxito de la «Operación Pontevedra», manifestando que «me parece una excelente noticia, sin perjuicio de lo que digan posteriormente los Tribunales, las detenciones efectuadas en Vilagarcía y Madrid en una acción conjunta de la Brigada de Estupefacientes. Estas noticias son las que recibe con agrado y satisfacción la sociedad gallega».

Según fuentes cercanas a la investigación, informa Agn, este importante golpe ha sido posible tras la incautación de un importante alijo de 380 kilos de cocaína en la localidad orensana de Allariz, hecho ocurrido a finales del pasado mes de abril. En aquella operación fueron detenidos dos hombres, vecinos de Cambados, con antecedentes por contrabando de tabaco y que aportaron pruebas contra los grandes «capos».

Uno de los arrestados, Marcial Dorado Baúlde, fue relacionado el pasado año por jueces franceses y suizos con el blanqueo de dinero procedente de actividades ilegales, en la denominada «peseta conexión». Asimismo, el ahora detenido está procesado en el más importante sumario por contrabando incoado por el momento en Galicia, en 1984, que le considera como el dirigente de una de las tres principales redes de contrabandistas gallegas, y por el que está acusado de comercio ilegal de tabaco y delito monetario.

En aquella ocasión el juez de la localidad francesa de Mulhaus señaló que la banda te-



rrorista ETA «blanqueó dinero en Suiza a través de una red de bancos de crisis en la que están supuestamente implicados traficantes de drogas y contrabandistas».

Habla el gobernador

En declaraciones realizadas anoche a Televisión Española, el gobernador civil de Pontevedra, Jorge Parada, tras hacer un elogio a las Fuerzas de Seguridad y Vigilancia Aduanera por su abnegado, callado y perseverante trabajo, señaló que con esta operación se había dado un gran paso derivado de las directrices tomadas en octubre del pasado año, que marcaban tres ejes diferentes, uno de

ellos de mira al control de las embarcaciones de alta velocidad, la coordinación de las Fuerzas de Seguridad, Vigilancia Aduanera y Fiscales de cara a la persecución del blanqueo de dinero, y la presión ejercida sobre sociedades contrabandistas y de tráfico de drogas. El señor Parada se refirió asimismo a que aún quedaba por hacer, por cuanto se sospechaba de conexiones internacionales de estas redes. Asimismo, se refirió a una cierta «complicidad» respecto al contrabando de tabaco, en la que la sociedad había sido tolerante, lo que no ocurrió cuando éste derivó en tráfico de drogas. También dijo que aún quedaban «capos» por detener, pero que se necesitaban pruebas.

El próximo sábado

REBOTE

No se lo pierda.

lotería primitiva

Quién es quién

Los fugados

**Celso Barreiros**

Hermano del conocido empresario Eduardo Barreiros, Celso Barreiros, natural de Orense, había sido relacionado el año pasado por una revista con presuntas actividades de evasión de divisas y tráfico de armas. Barreiros posee numerosos negocios en España e Hispanoamérica. El juez Garzón le considera implicado en el blanqueo de dinero procedente del tráfico ilícito.

Más conocido por su apodo «Terito», es uno de los pioneros del comercio ilegal en las Rías Bajas. De setenta y dos

**Vicente Otero**

años, se creía que estaba ya retirado del contrabando de tabaco, y hasta el momento no había noticias de su pre-cuarta participación en el tráfico de drogas.

Conocido como «Sito Miñanco», de treinta y cinco años, es uno de los principales encausados en el sumario

**José Ramón Prado**

11/84, contra el contrabando de tabaco, como responsable de la organización ilegal Ros. Ahora aparece relacionado con el tráfico de estupefacientes.

**Laureano Oubña**

El más conocido de los «cacos» gallegos. Posee uno de los mayores patrimonios de Galicia, en el que se incluye una flota de camiones, seis buques mercantes, un pesquero y varias «plañadoras», además de ser propietario del Pazo Bayón, un impresionante castillo con una gran finca en la que se cultivan viñedos. Recientemente fue procesado por agredir a un guardia civil.

**Marcial Dorado**

Está procesado en el más importante sumario por contrabando que se ha iniciado en Galicia, que data de 1984. Se le considera como el dirigente de una de las tres principales organizaciones de contrabandistas, y jueces franceses y suizos le relacionan con una operación internacional de blanqueo de dinero procedente del contrabando y denominada «peseta conexión».

**Carlos Goyanes**

Conocido empresario madrileño, Carlos Goyanes fue detenido tras efectuarse un registro en su domicilio, acusado de blanquear dinero negro. Como se recordará, Goyanes se vio involucrado hace tres años en un asunto relacionado con las drogas. Fue absuelto por los tribunales del delito del que era acusado con todos los pronunciamientos favorables.

**Manuel Charlin**

También relacionado, al parecer, con el «Cian Bayónes», es jefe histórico de una red de contrabandistas de tabaco de la Ría de Arosa. Ha cumplido varias condenas por tráfico de estupefacientes. Miembro de la banda de «Los Charlines», el primer cian que dio el salto del contrabando de tabaco al de droga, se cree que se encarga de la distribución de hachís en Pontevedra.

**José Paz Carballo**

Conocido como «El Estudiante», es yerno de un concejal del Ayuntamiento de Villagarcía de Arosa y, al parecer, creó su propia red de contrabandistas. Anteriormente, José Paz estuvo relacionado con la banda a la que pertenecían los hermanos Charlin. Participó en la agresión a unos cámaras de televisión que intentaban filmar en las inmediaciones de su domicilio.

Otros implicados

• **Miguel Rivero:** Natural de Vigo, armador y propietario de una empresa de transportes. Está considerado como el principal cabecilla del denominado «clan bayonés», banda que se dedica al tráfico de hachís en la zona sur de Pontevedra, extendiendo su radio de acción desde Vigo a la desembocadura del Miño.

• **Daniel Carballo:** Conocido como «Danielito», de veintiséis años. Se le considera el lugarteniente de José Ramón Prado Bugallo, «Sito Miñanco», sobre quien pesa una orden de busca y captura dictada por Baltasar Garzón. Según fuentes policiales, Danielito se dedica preferentemente al tráfico de hachís y cocaína. Reside en una lujosa mansión, situada en los alrededores de la playa de As Siras, con su padre, Manuel, conocido como «El Gabilán», quien le expulsó de su banda de contrabando de tabaco al enterarse de que Daniel se dedicaba a actividades de tráfico de drogas.

• **Ramiro Sánchez:** Pontevedrés con negocios en el sector automovilístico. Ramiro no está considerado como «famoso», pero sí «importante» dentro del contrabando gallego; al parecer tenía valiosos contactos.

• **Ramón y José Longa:** Naturales de Villagarcía de Arosa. Aparecieron implicados en el sumario 11/84. En concreto, el primero de ellos fue procesado como comprador del grupo que dirigía Marcial Dorado.

• **Albino Paz:** Vecino de la localidad de Villanova de Arosa. En medios policiales se considera que forma parte de la organización que lidera el presunto «capo» José Paz Carballo.

• **José Manuel Padín:** La Policía le considera relacionado con la introducción ilegal de tabaco de contrabando en la zona de Cambados. Más conocido como «Manolo el Catalán», forma parte, al parecer, de la organización que distribuyó en España un cargamento de cocaína.

• **Delmiro Rey:** Natural de Cambados. Es propietario de varios establecimientos de hostelería en la villa del Albán. En el momento de ser detenido se encontraba en libertad bajo fianza, procesado por un Juzgado de Santiago de Compostela.

• **Narciso Fernández:** Más conocido en Cambados, donde reside, por el apodo de «Parido» agenta una cafetería en esta localidad gallega.

• **John Ian Azopardi:** Gibraltareño y abogado de profesión. Se le considera como el posible representante legal de algunas de las «compañías» arosanas en el Peñón. Al parecer, su actividad consistía en crear sociedades que luego vendía a terceros. El viernes fue puesto en libertad condicional.

• **Ramón Javier Lorenzo y Álvaro Rodríguez:** Presuntamente relacionados con el contrabando de tabaco. El pasado viernes les fue levantada la incommuniación por orden del magistrado de la Audiencia Nacional.



Partido dos Socialistas de Galicia
Comisión Executiva Nacional Galega
Oficina de Prensa
Rúa do Pino, 1-3 baixos
15704 Santiago de Compostela
Tfno. 981552030 Fax: 981588708

MANIFESTACIÓN CONTRA A DROGA O GROVE 17/06/90

En el acto había representación de todas las comarcas de O Sainés

Cinco mil personas se manifestaron ayer en O Grove para protestar contra el tráfico de drogas

O Grove (Por M.E.). Alrededor de cinco mil personas de todas las edades y colores, portando pancartas alusivas contra la lucha contra la droga, se concentraron ayer en la céntrica plaza grovese para tomar parte en la manifestación en protesta contra el tráfico y consumo de drogas que, por segundo año consecutivo, organizó la Asociación de Ayuda al Toxicómano «Er-

gues» de O Grove. La lluvia y el viento hicieron acto de presencia, aunque no lograron disuadir a los manifestantes, en su mayoría procedentes de colegios, distintas asociaciones empresariales y de agrupaciones de ayuda al toxicómano de toda la provincia, que durante largo rato permanecieron impasibles bajo la lluvia o improvisando algún que otro cobijo, de participar en un acto testimonial.

Conte de todas los municipios de la comarca de O Sainés, encabezados de sus alcaldes, concejales políticos, y el representante de la Asistencia Especializada del Plan Autonómico de la Droga se dieron cita a las siete de la tarde en la villa grovesa.

El presidente de la Unión Provincial de Asociaciones de Toxicómanos Eugenio López intervino en la celebración de la manifestación, y parafraseando lo que el doctor de Cuellar dijo que «el mundo que existe en estos momentos en todo el mundo, es el mundo de la droga».

Contra la marginación de los participantes, si cabe, se establecieron contra el consumo de estupefacientes, y en especial a los jóvenes, diciéndoles que el esfuerzo como el que se hacen más tarde o más temprano ganarán la batalla a la droga.

Intervención del presidente de la Asociación de Toxicómanos de la actualidad salpicar la actividad española asistiendo a economías fue invitado responsable de «Ergue» de O Grove, Buenaventura de Fariña a dirigir a las niñas y a las niñas de la zona de los jóvenes. Eugenio López concluyó la manifestación, a la que asistieron, a la que asistieron en su



Los manifestantes desfilaron en lluvia y el viento

marginación

Por su parte, José Manuel González, subdirector de Asistencia Especializada del Plan Autonómico contra la Droga, valoró este acto de forma muy positiva. «Cualquier iniciativa que una a la gente para luchar por esta causa, sobre todo después de lo ocurrido en Vilagarcía, es elogiada». Asimismo adelantó que el Servicio de Prevención y Ayuda al Droga-dependiente que desde hace tres años funciona en Vilagarcía, de forma mancomunada con Vilanova, sería dotado con más personal especializado para atender sin situar la

problemática grovese.

Arma arrojadiza

El eurodiputado vilagresino, José Vázquez Fouz, que también se desplazó hasta la península de O Grove para tomar parte en esta concentración, valoró positivamente toda aquella iniciativa tendiente a concienciar a la sociedad sobre este problema.

Con respecto a la espectacular redada llevada a cabo el martes en Arousa indicó que «esta lucha debe ser fruto de un consenso político y social y no debería ser utilizada por nadie como arma arrojadiza». Finalmente agregó que personal-

mente creía que ahora podría abrirse una etapa más dura y violenta para erradicar una estructura muy sólida.

Una vez concluida la manifestación que recorrió las calles más céntricas de O Grove un joven en representación de todos los de O Sainés dio lectura a un manifiesto en el que agradeció la masiva asistencia. «Esperamos que este día sirva para concienciar y conseguir un compromiso unitario y solidario, intentando entre todos encontrar alternativas y posibles soluciones a este grave problema».

Control electrónico a Laureano Oubiña

Madrid (Agencias). Laureano Oubiña, uno de los 18 detenidos en la operación desarrollada en Galicia y Madrid contra los casilleros del narcotráfico, ha introducido en España 2.500 millones de pesetas a través de algunas sociedades panameñas y mediante el depósito de dinero en efectivo en la sucursal del Banco de Bilbao de Vilagarcía de Arousa, según Arsenio Ayuso Soto, coronel jefe del Servicio Fiscal de la Guardia Civil, quien ha realizado un informe que está en manos del fiscal especial antidroga.

«A Oubiña lo estuvimos vigilando durante dos años, personalmente y por medio de sistemas electrónicos», asegura el coronel Ayuso. Su informe dice que Oubiña está vinculado a seis navieras ubicadas en Panamá. Estas empresas son San Tene, Naviera Luxe, Naviera Mobia Developoment Inc, Naviera Jamar Shemship Corp, Naviera Amersham Finance Corp y Naviera Indestral.

Para la creación de estas sociedades, Oubiña se asoció con el portugués Eduardo Mañá dos Santos. «Las sociedades no están a nombre de Oubiña», reveló Ayuso. En el registro que se efectuó en sus propiedades el 6 de julio de 1989 se hallaron copias del documento de su constitución.

Oubiña, según Ayuso, creó, a través de abogados panameños, las financieras Fashion Earrings, Piculle Ranger Corporation y Norwich Crest Panamá. Oubiña empieza las actividades en el país centroamericano mediante el consul de Panamá en Lisboa y a través de un despacho de abogados. Estas sociedades se constituyeron con un capital inicial de 10.000 dólares y las respaldaron dos abogados que, tras inscribirse, cedieron sus acciones a su propietario real.

Tras la redada, empiezan en Arousa las amulaciones de reservas para el verano

(Redacción). Cuando ha pasado menos de una semana de la redada contra los preuertos enpos, con el eco consiguiente en la prensa y en los medios de comunicación, ya se están dejando ver las consecuencias negativas de la economía legal de la comarca de Arousa, uno de cuyos pilares fundamentales es el turismo.

En los últimos días se han registrado un número de reservas de hoteles, tanto en esta zona como en casas de huéspedes, que están apalabradas para las vacaciones completas. Fuentes del sector turístico afirman que las reservas similares se están haciendo a finales de mes, ante la zona que está llegando a los españoles a través de los medios de comunicación.

Por otra parte, la hostelería local, especialmente los bares de Vilagarcía y Arousa, han visto menguar sensiblemente el número de personas relacionadas con el contrabando han salido después del martes y no se ven por los alrededores de la zona habitualmente desde

vos sobre la operación del martes. Se supo, por ejemplo, que de la casa de la esposa de Narciso Fernández Hermida se llevaron tres millones de pesetas en metálico, a pesar de que la poseedora de las mismas alegó que las tenía preparadas para pagar una herencia adquirida a un familiar.

También se supo que otro de los buscados y no encontrados era López Bugallo, «El mudo», al que fuentes policiales consideran como hombre de confianza de su pariente, José Ramón Prudo Bugallo, «Sito Milán», quien fue localizado el pasado viernes en la capital de Panamá, a pesar de que tiene permiso de residencia en Amberes. Uno de los datos más recientes que maneja la investigación es que se pudo constatar su salida, hace tres meses, del aeropuerto de Madrid en compañía de dos panameños.

Por otra parte, ayer regresó a Vilagarcía el letrado Manuel Abalo Ozores, encargado de la defensa de John Azopardo, el abogado gibraltareño detenido en casa de Daniel Carballo, y del cambasés Fernández Hermida. Abalo Ozores, citado en unas diligencias judiciales abiertas a raíz de la incautación de la planeadora «Teddy London» días antes de la redada y al que algunos medios mezclaron con los acontecimientos del martes, manifestó ayer que su relación con este tema era



Sito Milán fue localizado el viernes en la capital de Panamá

exclusivamente profesional y anunció la interposición de acciones judiciales contra los responsables de las aludidas

informaciones.

«Un espectáculo de film»

Con relación a los acontecimientos del martes, la Junta de la «Comunidad Tradicionalista Carlista de Sainés e Pontevedra», tras una reunión celebrada en Vilagarcía en las últimas horas, hizo público un comunicado en el que se dice que «las detenciones son más aparentes que efectivas. Pronto los implicados estarán libres, debido a que con el sistema actual de Justicia hay que sorprender a los culpables en acción, sino no se puede proceder». Añaden los carlistas pontevedreses que «estas detenciones no garantizan la desarticulación de la droga, ya que quedan indicios de que las viviendas registradas siguen con habitantes a altas horas de la madrugada». Se quejan también de que «cuando alguien quiere poner en antecedentes a la policía, se encuentra con que las cabinas inmediatas no funcionan y, en ocasiones, tampoco el propio teléfono domiciliario del que quiere alertar».

De todo ello concluyen que «parece que intentan dar carácter propagandístico a esta cuestión con un espectáculo de film, ya que con el bullicio que se desarrolla y la habilidad de los narcotraficantes, se evade todo o gran parte de lo que se pretende descubrir». Acaban felicitando a las asociaciones antidroga por su presión para que se tomen medidas.

Coración "Nécora" protagonizará manifestación de hoy en O Grove

La droga de O Sainés repudiarán el consumo de estupefacientes



Manifestación de asociaciones antidroga en Vilagarcía de Arousa

prospectivos aloides de O Sainés. Todos se vienen portando maravilla con nosotros de ahí que alberguemos esperanzas de que hoy, O Grove vivirá una jornada especial de denuncia contra esta lacra social", afirmó.

Programa

El programa oficial, incluye, además de una manifestación silenciosa por las principales calles de la villa grovesa, otra serie de actos que tendrán su inicio a las siete y media de la tarde, hora en la que dará comienzo un acto lúgubre en memoria y recuerdo de los jóvenes fallecidos, víctimas de la crueldad de la droga. Previamente a las seis de la tarde, tendrá lugar recepción de las distintas delegaciones municipales en la Plaza de O Corgo, albergando la organización diversas áreas en las que estarán representados los municipios asistentes. Buenaventura Fernández, responsable del comité organizador, invita a la exhibición de pan-

cartas alusivas a las reivindicaciones, bajo los epígrafes generales de rechazo a la droga y de "enganche" a la vida, asimismo se significará el hecho de que las pancartas no deberán formular alusiones personales. Una vez finalizada la Santa Misa se desplegará la manifestación, de carácter silencioso, por las principales arterias grovesas, teniendo como origen la Plaza de O Corgo para seguir por Pablo Iglesias, Castelo, Luis Seoane y Paseo de Beiramar, finalizando el recorrido frente al ayuntamiento, lugar en el que se hará entrega del título de socios de honor a la Asociación "O Grove-Ergueta" a varios jóvenes por su destacada actuación en competiciones deportivas en especial de piragüismo donde Amegrove y Bregón alcanzaron el entorchado nacional de la especialidad. Asimismo se hará entrega de los premios del concurso de dibujo, avocado al efecto.

Los actos de que la fecha de la concentración-manifestación

contra la droga haya coincidido en la semana en la que el juez de la Audiencia Nacional Baltasar Garçon haya dictado las órdenes de detención contra dieciocho presuntos "capos" del narcotráfico arosano, concede una mayor importancia a este magno acontecimiento que a decir de la organización, "sobrepasa a los anteriormente efectuados". Buenaventura Fernández Farfía, pieza clave de esta convocatoria, está satisfecho de su gestión desde el momento inicial en el que los alcaldes de la comarca, decidieron apoyar con energía esta jornada reivindicativa y de protesta ante "una lacra social que lleva arrestrada más de doscientas vidas en O Grove y su periferia". De momento se cuenta con el apoyo de la Consellería de Sanidad, así como de la totalidad de Ayuntamientos de la comarca, O Grove, Sarriena, Meaño, Cambados, Vilagarcía, Vilanova, Meis, Catoira, Poio y Caldas de Reis, así como la asistencia del presidente de la UNAT, Eugenio López.

A GUARDA

COMIENZAN LAS FIESTAS DEL SEÑOR

Hoy sábado y mañana domingo se celebran en A Guarda las fiestas en honor del Santísimo Sacramento, popularmente conocidas como "Del Señor". Es una de las tres fiestas que tiene como escenario la explanada del puerto de A Guarda, las otras dos son la de San Antonio, que este año fue suspendida por causa del trágico naufragio del "Velasco II", y la de la Virgen del Carmen, que se celebrará el próximo 15 de junio. Las fiestas del Santísimo Sacramento vuelven a celebrarse luego de dos años en los que, por falta de una comisión que les organizara, no se celebraban.

El programa es el siguiente: A las 10 de la mañana de hoy, el grupo de gaitas "Os Pelourros" recorrerá las calles de la villa. A las 12,00, una gran tirada de bombas anunciará el comienzo de las fiestas. A las 8 de la tarde harán su presentación las orquestas "Verano Azul" y "Solimar" que amenizarán una gran verbena hasta bien entrada la madrugada. A las 8,30 los grupos folclóricos "Casa do Pobo de Lanhães" de Viana do Castelo, "Rancho Folclórico do Sopo" de Vilanova de Cervera, y "Do Lusco o Lusco" de A Guarda partirán de la alameda para llegar a la explanada del Puerto en donde actuarán para todos los presentes.

El domingo 17, a las 6,30 de la tarde, tendrá lugar la primera regata de bateles "Santísimo Sacramento", en las categorías infantil y cadetes, en disputa del primer Trofeo Artes Gráficas Preto, participando Club Remo Os Mecos de O Grove, Club Remo Nuestra Señora dos Remedios de Tiran-Moña, subcampeón de España en categoría Cadete, Club Remo Vila de Cangas, de Cangas; Club Remo Amargrove de O Grove, campeón de España en categoría Infantil, y Club Remo Robaleira de A Guarda.

A las 8 de la tarde pasará a cargo de los grupos Tango y Tód que amenizarán la verbena última de estas fiestas.

Con actos religiosos a las 11,30 de la mañana del domingo, se celebrará la Misa Solemne cantada por la Coral Polifónica de A Guarda y a continuación solemne procesión por las calles de costumbre, que estarán adornadas con alfombras florales.

ESTUDIANTES VAN A ESTRASBURGO

En el concurso literario sobre la Comunidad Económica Europea convocado por la Caja de Ahorros Provincial de Pontevedra quedaron clasificadas en primer y segundo lugar, respectivamente, Miriam Valado Montero y Elvira García Folgar, alumnas del tercer curso de BUP del colegio Padres Somascos de A Guarda. El premio consiste en un viaje de 9 días a la sede del Parlamento Europeo, en donde el día 18 asistirán a una de sus sesiones. También visitarán Luxemburgo, Bruselas y París.

Quiénes quieren optar a la alcaldía de Tui

tantos integrantes de la asociación, que de momento somos íntimos a él".

No a las comparasas

Los Verdes desean contar, como mínimo, en su lista municipal, con seis personas de diferentes edades que lleven el peso de las decisiones, "sin que ello suponga que los restantes candidatos sean meras comparasas, como sucedió en los comicios de 1987".

Si el intento ecologista fructifica, durante la próxima legislatura municipal el número de fuerzas políticas con representación en la corporación local podría verse incrementado, ya que el Bloque Nacionalista Galego también intentará conseguir alguna concejalía.

Asociaciones culturales de Lalín, subvencionadas

Lalín /A.F./

El grupo ecologista "Sobrega" recibirá del Ayuntamiento de Lalín una subvención de cincuenta mil pesetas para realizar una jornada ecológica. La concesión se ha producido una vez que esta asociación había solicitado la cesión de unas instalaciones para realizar una exposición fotográfica.

También para actos culturales, y a propuesta del Concejal-delegado Manuel Gómez, se ha concedido una subvención al Centro Social de Botos. Asociación "Kikiri" de 35.000 pesetas.

Peticiones

El Ayuntamiento de Lalín acaba de remitir a la Diputación Provincial de Pontevedra sendos escri-

tos solicitando ayuda económica para la realización del "Día de Muñeira" y los "Otoños Musicales".

La solicitud municipal se agoge al amparo de las bases del organismo provincial que contemplan la concesión de subvenciones a las actividades de aquellas sociedades sin fines de lucro.

Para la realización del "Día de Muñeira" se cuenta con la participación de dos grupos folclóricos, mientras que en los "Otoños Musicales" se prevé la actuación de grupos de música clásica o de metales.

El "Día de Muñeira" se celebraría con la participación de los grupos de danzas existentes en el municipio y tendría, como ya es habitual, un carácter popular de fomento y promoción de nuestro folklore.



Partido dos Socialistas de Galicia
Comisión Executiva Nacional Galega
Oficina de Prensa
Rúa do Pino, 1-9 baixos
15704 Santiago de Compostela
Tfno. 981552030 Fax: 981588708

MANIFESTACIÓN CONTRA A DROGA GALICIA 28/11/93

Galicia hará patente su rechazo a las drogas y el narcotráfico en Villagarcía

Los organizadores de la manifestación esperan concentrar a 20 mil participantes

D.R. Villagarcía

La asociación de Galicia al consumo de drogas y la narcotráfico tendrá una manifestación una constatación de la realidad que participará a las 12 del mediodía de la ex-terminación del TIR, extendiendo a la manifestación organizada por las asociaciones de padres de alumnos del Colegio "Galea" o narcotráfico, una vez que se esperan concentrar a 20.000 participantes.

El acto se celebrará en la explanada del TIR, para continuar en la Plaza de la Marina, Conde de Valletano, Plaza de Galicia, Conde de Valletano, Carriña Ferreiro, San Roque, Juan Carlos I para finalizar en la Plaza Ravello, sede del Ayuntamiento.

La Plaza de comunicados de la manifestación recibidos de entidades deportivas y deportivas, formaciones políticas, ayuntamientos, sindicatos y otros colectivos hacen pensar en que esta manifestación se va a convertir en una referencia de la lucha contra la droga.

Comunicados terapéuticos

En estas últimas semanas del apoyo a la manifestación que persigue la manifestación, algunos colectivos han ido haciendo donar consignas de la necesidad de que la manifestación sea una referencia de la lucha contra la droga.

poner de una comunidad terapéutica donde rehabilitar a los afectados.

La organización de esta marcha contará con varias decenas de voluntarios para encargarse de que se realice ordenadamente y facilitar el aparcamiento de los vehículos en los que se desplazarán los asistentes venidos desde varios puntos de Galicia.

A esta convocatoria confirmaron su asistencia los 4 gobernadores civiles gallegos y el juez de la Audiencia Nacional, Carlos Bueren, junto con la representación de las distintas corporaciones locales de los ayuntamientos situados en la Ría de Arosa, Pontevedra y Marín.

Una vez finalizada la marcha, el periodista de Radio Arosa (Cadena Ser) Felipe Suárez será el encargado de leer el manifiesto conjunto confeccionado por las distintas asociaciones encuadradas en la organización de este acto.

Homenajes

La convocatoria servirá también para rendir homenaje a Carlos Bueren, el Gobernador Civil de Pontevedra, Jorge Parada, la presidenta de la Federación de Asociaciones de Lucha contra la Droga, Carmen Avendaño, el periodista Felipe Suárez, y la viuda del ex presidente de Erqueto-El Grove, Buenaventura Fernández Farfán, además de Baltasar Garzón. Ja-

vier Zaragoza, Manuel Rodríguez y Alberto García.

Esta iniciativa no cuenta con el apoyo unánime de todas las entidades que se solidarizaron con el motivo fundamental de la movilización. Una de ellas es el Partido Popular (PP), por medio del senador José Luis Rivera Mallo expuso que "no es el momento de homenajes a funcionarios que cumplen con su deber".

Una vez finalizada esta demostración de rechazo a las drogas y el narcotráfico, y ya por la tarde,

los representantes de los principales colectivos que luchan en pro de la reinserción social de los drogadictos mantendrán una reunión con el Ayuntamiento.

El objeto de la misma será preparar iniciativas como la de solicitar la inversión de la carga de la prueba que, si llegase a ser aprobada, permitiría investigar el origen de patrimonios de origen dudoso y la inclusión en el programa escolar de una asignatura para dar a conocer las drogas y sus efectos.

Además, quedará establecida una comisión de seguimiento con el objeto de que esta movilización no sea un simple hecho aislado y se convierta en el punto de inflexión.

Ayer, el paro de la actividad laboral en el municipio de Villagarcía durante 2 minutos convocado para las 12 del mediodía tuvo una desigual incidencia y supuso el preludio de lo que se espera se convierta esta mañana en la mayor movilización a nivel autonómico contra la droga y el narcotráfico.

NUEVAS SOLUCIONES CONTRA LA SORDERA Y LOS PROBLEMAS AUDITIVOS

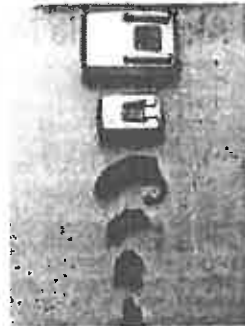
Oír y entender mejor sólo depende de usted

La principal cualidad de un audífono es pasar desapercibido. La nueva serie "9 de Starkey" es un gran avance de la miniaturización.

La pérdida de audición es un fenómeno cada vez más extendido. Se calcula que afecta aproximadamente a un 7% de la población. Uno de los síntomas que evidencian la existencia de un problema de audición es "oír pero no entender bien las palabras".

NUEVAS AYUDAS AUDITIVAS PRACTICAMENTE INVISIBLES

Hoy día existen ayudas auditivas de gran eficacia y prácticamente invisibles. Estas ayudas representan la solución idónea para corregir un problema de audición, de la misma forma que unas gafas solucionan un defecto en la vista.



fecto en la vista.

Las ayudas auditivas más pequeñas y discretas son los "intras", que durante los últimos años han revolucionado el sector de la corrección auditiva. Se fabrican a medida del canal auditivo y quedan completamente escondidos.

LA SERIE "9 DE STARKEY"

Uno de los últimos avances en la tecnología de la miniaturización es la nueva Serie "9 de Starkey". Este nuevo audífono proporciona un gran confort auditivo y es casi invisible dadas las minúsculas medidas de su dispositivo amplificador. El Centro GAES en Pontevedra lo presenta en primicia a todas las personas interesadas del 29 de Noviembre al 4 de Diciembre. Para ello, se contará con la presencia de un técnico audióprotesista de la firma estadounidense Starkey, quien mostrará esta gran novedad en el mundo de la Audioprotesis.

Paralizada dos minutos la actividad en Villagarcía en manifestación contra la droga

Efe/Villagarcía

La actividad estuvo hoy paralizada durante dos minutos en Villagarcía en protesta contra el tráfico de drogas, un hecho promovido por la Federación Comarcal de Empleados de Arosa.

Bandas de palenque, pancartas y amunas anunciaron el error y la conclusión del paro que se celebró a las 12 del mediodía.

A esta misma hora esta previsto que se celebre mañana por la mañana una gran manifestación en la que serán acompañados dos jueces de la Audiencia Nacional que se despiden por la represión del tráfico de estupefacientes. Participarán Garzón y Carlos Bueren, Fiscal Especial Anti-droga, Javier Zaragoza y el juez jefe del Servicio Central de Estupefacientes, Alberto García Ferrás.

También se homenajeará al Gobernador Civil de Pontevedra, Jorge Parada Melián, Manuel Rodríguez Sierra, jefe del grupo IV de

estupefacientes; María del Carmen Avendaño, presidenta de la asociación Erqueto, a funcionario de Aduanas muerto en acto de servicio y al jefe de Informativos de Radio Arosa, Felipe Suárez.

Este acto de protesta reunirá en Villagarcía a gentes llegadas de distintos puntos de la Ría de Arosa y de otras zonas de la geografía gallega. También está previsto la llegada de autocares en viajes organizados.

Una vez concluida la manifestación, que contará con la presencia de varios de los homenajeados, estos se reunirán en un almuerzo.

La concentración se realizará en la terminal TIR, en el recinto de FEXDEGA, y la marcha se realizará por la Avenida de la Marina, Conde de Valletano, Plaza de Galicia, Castela, Alejandro Cerecedo, Arzobispo Gelmírez, San Roque, Juan Carlos I y finalizará en la Plaza de Ravello, ante la sede del Ayuntamiento.

EN PONTEVEDRA DEL 29 DE NOVIEMBRE AL 4 DE DICIEMBRE, JORNADAS DE PRESENTACION DE LA NUEVA SERIE "9 DE STARKEY".

Benito Corbal, 24 Entlo. B
Tel. 86 54 67

PONTEVEDRA

Se ruega soliciten por teléfono día y hora de visita para un CHEQUEO ELECTRONICO GRATUITO



GAES

N.º 1 EN CORRECCION AUDITIVA



Los jóvenes de la comarca del Salnés portaron la pancarta que encabezó la gran manifestación. La protesta fue un clamor silencioso contra las drogas

“Érguete, hai camiño”

Más de cinco mil personas se concentraron en O Grove para expresar la repulsa del pueblo gallego contra las drogas. Asociaciones de ayuda a toxicómanos, partidos políticos, entidades sociales y jóvenes arosanos, protagonistas de la jornada

ERGOVE. Delegr Arousa. Más de cinco mil personas se concentraron en la villa de O Grove para expresar la repulsa del pueblo gallego contra las drogas y pidiendo la intervención de las autoridades para los narcotraficantes. Asociaciones de lucha social y colectivos sociales de la comarca se unieron a la manifestación que figuraban alcaldes de todos los municipios de la zona. El delegado autonómico de O Grove, José María Fernández, estaba presente por una pancarta con el lema “Érguete, hai camiño”.

La pancarta era de la Asociación de Asociaciones de Vecinos del Salnés y llevaba otras veintinueve organizaciones anti-drogas de todos los puntos de la provincia de Pontevedra. Entre ellas, la organización de estudiantes Érguete de Arousa, de Pazos de Miño, Vigo y O Grove, y la de Érguete de O Grove.

Grove anunció que la villa contará a partir de septiembre con un centro de asistencia para los drogadictos, cuyo personal especializado estará subvencionado por la Xunta de Galicia.

Antes de comenzar la manifestación se celebró una misa de campaña aplicada en sufragio de las personas que perdieron la vida por la droga. El oficio religioso dio comienzo a las ocho de la tarde y en la homilía el oficiante puso de manifiesto la preocupación de la sociedad por las nefastas consecuencias de esa lacra que afecta, sobre todo, a sectores marginales de la juventud.

Los manifestantes, que recorrieron en marcha silenciosa las principales calles de O Grove, también reivindicaron instalaciones deportivas para sacar a los jóvenes del mundo de la droga y pidieron que el Pazo de Balón, propiedad del presunto narcotraficante Laureano Oubiña, se transforme en un centro para rehabilitación de drogadictos.

La manifestación transcurrió sin incidentes y sólo se produjo un pequeño enfrentamiento cuando un reducido grupo de personas increpó al alcalde de Cambados, Santiago Tirado, del Partido Popular, recordándole que había cambadeses contra los que pesa una orden de busca y captura que se encuentran en paradero desconocido.

“Defender la vida”

Una vez concluida la manifestación silenciosa, un portavoz de Érguete de O Grove agradeció la presencia de todos cuantos participaron en esta primera *Xuntanza de Xóvenes do Salnés contra a Droga*. Añadió que se sentían muy orgullosos de todos los jóvenes y que estaban dispuestos a defender sus vidas.

Calificó de “gente sin escrúpulos y sin corazón a los narcotraficantes que siembran la droga y se hacen ricos”.

Uno de los lemas más repetidos durante la jornada fue el de “to-

dos xuntos, si podemos”. El comunicado subrayaba que los manifestantes estaban sellando el compromiso más importante de su vida, “el compromiso del que vamos a seguir luchando por vosotros, que vamos a defender vuestra vida, cueste lo que cueste, porque queremos decirlos que no tenemos miedo, no nos van a asustar porque vosotros sois lo mejor de nuestra tierra”.

La idea del mensaje era hacerse oír en toda Galicia para que sepan de una vez que “nosotros estamos dando la cara mientras otros se esconden”.

Un grupo de jóvenes afectados por la problemática de la drogadicción leyó una proclama en la que ponían de manifiesto su solidaridad con todas las personas afectadas por la “plaga” que hoy representa el problema de las drogas.

En el transcurso del acto final se entregaron los premios a los ganadores de los concursos de dibujo. El primer premio fue otorgado a un dibujo que incluía el lema “Cando ti te queiras dar conta, xa non haberá ti”, firmado por Alejandro F. Fernández. El segundo premio fue para la pintura cuyo lema era “Érguete, hai camiño”.

También expresaron su más firme repulsa contra todos aquellos que, “sendo conscientes deste problema incubren e consinten o tráfico destas substancias que rematan coa vida de nosa xuventude”.

“Basta xa”, subraya el comunicado, “de que catro señores estean a morte as saas mansións e a aumentalo seu capital día a día a nosa conta, e aínda por riba que ostan ben vistos”.

Asimismo, significaron que ya es hora de acabar con la marginación de los jóvenes que sufren en sus carnes la enfermedad de la drogadicción. Añadieron que cada cual debe aportar su grano de arena ya que no se trata de un problema individual sino colectivo.

Concluyó la lectura de la proclama con un mensaje esperanzado en el sentido de que esta jornada “sirva para concienciarlos e acadar un compromiso solidario, tentando entre todos atopar alternativas e posibles solucións a este drama”.

Poema a Ventura

El acto concluyó con la emotiva lectura de un poema escrito por un joven grovense, dedicado a un compañero fallecido por sobredosis de heroína. Esta poética fue compuesta por Queco, y reza así:

Longo sufrimento de noites castivas
de matíns desperdas co corazón en pranto;
de esperanzas incertas e desoladamente
derrotadas en repicar das campás
da pla lozme incandescente...

A ti lozador,
que a espallaches bagaxes de sangue
na día seguinte morta,
e recolleches dela o despertar
dunha leim inagotable pola vida
endi: alondroiro con dor no lombo
das flechas d'orgasmo
dos adormecidos de vicio
tirados na rúa xogando ca morte.

E ti lozador,
corropeches nos nos vixas toda a forza
para cambiar a morte por vida
e a vida pola ilusión de vivirla.

Gracias lozador
por ser no silencio poi dentros fillos
aculo na negra soubra pechado
de prantos e de gritos.



HEITIA

“Mago” duro e contradictorio

¡Que depressos! Na mañancita do pasado martes, 12, es-
taíamos en O Grove, coa sensación de que Arousa era o em-
budo do mundo. O xefe González
de Galicia co xizilo e o
xefe do Napoleón invicto,
con premeditación e
malicia, nesta ocasión,
pode predicar de tales
cosas o carácter pe-
graves, como se se
da comulsa dun deli-
to que as hai que consti-
túen crimes. Porque
García fainas valer a
emprego da Lei. Ante
os medios, os plu-
via por así debemos
dar un voto de desagra-
cias de Vilagarcía,
Noya... e aínda ou-

tros de meirande xerarquía,
polas críticas que lles temos
adicado ante a febleza dos nar-
cotraficantes. ¡Pobriños! ¿Que-
tan fuxer eles, coa endémica
penuria de medios, apraxa-
dos na voraxina da poderosa
trama dos narcos?

Esse mesmo alarde fai pen-
sar tamén que, nesta ocasión,
non se trata dunha campaña
ou operación máis da maquilla-
xe para sedar os alporizados
ánimas da cidadanía sufrinte.
Parece que se trata de algo po-
liticamente serio. ¿Por que
agora e non antes? Unha pre-
gunta que o director de “Punto
y aparte”, de TVE, lle fixo ó
fiscal antidroga, e que non foi
quen da responder con clarida-
de. ¿Acaso, en Madrid, lle em-
pezan a ver-las orellas ó lobo?
¿Tal vez a Comunidade Euro-
pea lle tirou das orellas ó Go-

verno de Felipe?

Sexa como for, o certo é que
o Goberno central acmba de
demostrar que, cando se que-
re, pódese; que o problema do
narcotráfico é unha
cuestión de decisión —tamén
de conveniencia?— política.
Por eso, o “golpe da operación
Mago”, ademais de duro e es-
pectacular, resulta contradic-
torio con todo o comportamento
político anterior.

Pero a trama do narcotráfi-
co é un dragón de moitas
cabezas nada fáciles de apre-
zar e aínda menos de decapitar.
Por eso, queda outra pre-
gunta que tamén se formulou
en “Punto y aparte”. ¿Ademais
de espectacular, o “golpe”, ó
final e en remate de contas,
vai ser tamén eficaz? A res-
posta outra vez fixo navegar ó
fiscal antidroga nun mar de

dúbidas e esperanzas. Tal vez,
porque sabe que o narcotráfi-
co esixe solucións dunha en-
vergadura moito máis comple-
xa cá mera eficacia represiva.
O día que o Goberno de Ma-
drid toma coa mesma coraxe,
alarde e preteza a decisión de
dota a Galicia das infraestruc-
turas viarias e socio-
económicas que en xustiza se
lle deben para o seu normal
desenvolvemento, estaremos
no iníto da solución do narcotráfi-
co.

Mentres, seguiremos engue-
dallándonos en liortas terceiro-
mundistas coma as do PSOE
e o PP de Galicia, sobre o puri-
tismo de quen está máis
puro e incontaminado. Ra-
almente, ¿quen dos dous parti-
dos pode guinda-la primeira
pedra?

M. Dourado Deira

FARO DE VIGO

DIARIO DECANO DE LA PRENSA NACIONAL

por don Angel de LEMA

Director: Céfirino DE BLAS

1.º de junio de 1990. Año 137. N.º 48.614

Precio 160 Ptas.

En Portugal 100 escudos

Porque Vd. lo necesita



- SILLAS PARA INVÁLIDOS Y MECANIZADAS
- CAMAS HOSPITALARIAS
- COLCHONES Y ALFOMBRAS ANTIESCAYAS
- ALISTONES Y ANDADORES

Ortho-Med S.L.

Marques de Valladares - 23 A
Tel. 22 15 40 - 36210 - VIGO

El ayuntamiento de Vigo derribará 25 edificios antiguos en el centro

El proyecto, que afecta a cien familias de la calle Manuel Núñez, pretende sustituir esta típica zona de la ciudad por cinco torres

Un proyecto municipal prevé la desaparición de la mayor parte de la céntrica y antigua calle Manuel Núñez de Vigo para construir cinco bloques de viviendas y un jardín. El desarrollo de este plan, de llevarse a cabo, afectaría a 25 viviendas y más de cien familias, que han presentado las alegaciones correspondientes. Aunque, incomprensiblemente, desde la concejalía de Urbanis-

mo se dijo a los afectados que "la cosa iba para largo", el plazo oficial para presentar las alegaciones termina el martes. Personal de ese departamento reconoció que el asunto será llevado a un próximo pleno. Los vecinos han puesto la defensa de sus intereses en manos de abogados especialistas en Urbanismo. El proyecto, que se encuentra en fase de planeamiento, con-

templa la desaparición de esta calle por considerarla zona marginal. Dará salida a la calle Simón Bolívar, paralela a las de María Berdiales y Ecuador, y se prolongará, desde Hernán Cortes, de la calle Luis Braille. De ejecutarse el proyecto, desaparecerá una de las calles más típicas de la ciudad, por sus edificios de piedra y estructura

• Página 3



LA MAYOR MANIFESTACION CONTRA LA DROGA EN GALICIA. El Grove fue ayer tarde escenario de una multitudinaria manifestación, tal vez la más numerosa que se haya organizado en Galicia contra la droga. Se baraja una asistencia superior a cinco mil personas. Asociaciones de lucha contra la droga y colectivos sociales de la provincia de Pontevedra se unieron a la marcha en la que figuraban alcaldes de todos los municipios arosanos. El de Cambados, Santiago Tiracampaña por las personas que perdieron la vida por la droga. En la foto de RAFA-Hijo, un aspecto de la manifestación.

• Página 17

Cela, nombrado ciudadano distinguido de Valença do Minho

La ciudad de Valença do Minho nombró ayer ciudadano distinguido al premio Nobel, Camilo José Cela. En el mismo acto, el presidente de la Xunta, Manuel Fraga, recibió la Medalla de Plata de esta ciudad lusa.

• Página 22



ante portugués y Fraga.

DE ARCOS

MUNDIAL

ESPAÑA. España juega hoy al pase a la siguiente fase del Mundial de fútbol frente a Corea del Sur.

• Páginas 51 a 53

POLYSHIPS

ACUERDO. El astillero vigués Polyships ha creado una empresa con sociedades argentinas para renovar la flota del Mar del Plata.

• Página 8

ESCUELAS INFANTILES

REGALES. El 70% de las 500 escuelas infantiles de Galicia incumplen la legalidad.

• Página 14

SUCESOS

CEMENTERIOS. Durante la noche del viernes los cementerios de María y Redonde-la fueron profanados.

• Página 76

SILLEDA

SEMANA VERDE. El presidente de la Xunta clausura hoy en Silleda la "Semana Verde de Galicia".

• Página 21

Hoy, tres suplementos: FARO DOMINGO, FARO DEL OCIO Y TELEVISION

El ejemplar de hoy contiene tres suplementos: FARO DOMINGO, que abre un reportaje del 'rating' o descenso de aguas bravas en balsa; FARO DEL OCIO y el suplemento semanal de TELEVISION con la programación de TVE, TVG y RTP.

En este número

	Páginas
Opinión	2
Vigo	3-14
Galicia	15-24
Pontevedra/provincia	25-32
Pontevedra/el estado	33-35
Asturias	36-37
Marlitas	38

Rapida	39-46
Mundo	47-50
Deportes	51-61
Ofertas EMPLEO	62-65
Anuncios BREVES	66-73
Sigales	74
Guías	75-76
Agenda/Tiempo	77
Televisión	78
Espectáculos	79
Números Lotería Primitiva	80
Lotaría Oficial de la LOTERIA NACIONAL	82



IVECO

veco. El mundo del transporte

Inturasa

Carretera de Bayona, 130
Tel. 201461 201501 - VIGO

'OPERACION PONTEVEDRA' CONTRA EL NARCOTRAFICO



RAFA HUO

Los alcaldes del Salmes encabezaron la manifestación.

Más de 5.000 personas se manifestaron por las calles de O Grove contra la droga

Políticos, padres y escolares participaron en la marcha pacífica y silenciosa convocada por la asociación 'Erguete'

Redacción

Aronsa

Más de cinco mil personas se concentraron ayer en la plaza de O Corgo de O Grove, participando silenciosamente en la "I Concentración-Manifestación de Jóvenes do Salmes contra a Droga", convocada por la asociación local Erguete. La marcha discurre pacíficamente por las principales calles grovenas, y a su paso se podía observar que todos los establecimientos públicos mantenían cerradas sus puertas. Participaron escolares y padres de todos los municipios de la comarca y también de los Ayuntamientos de la ría de Vigo y Valle Miñor.

A las siete y media de la tarde fueron concentrándose en la explanada de O Corgo los participantes en esta concentración, que aguantaron sin retirarse la lluvia que cayó en aquellos momentos. Media hora después se ofició una misa en el mismo lugar, en memoria de los jóvenes fallecidos a consecuencia de la droga y al finalizar comenzaba la manifestación.

Estuvieron presentes, además de los alcaldes de la comarca, excepto el de Vilagarcía, que a la misma hora asistía al congreso local del Partido Popular, el presidente de la Federación Nacional de Asociaciones de Toxicómanos, Eugenio López y López, que llegó horas antes de Madrid para participar en esta concentración. También estaba presente el subdirector general de la Consejería de Sanidad, encargado de la atención especializada contra la droga, José Manuel González Álvarez. Los socialistas también estuvieron representados con el eurodiputado José Vázquez Fouz, el parlamentario autonómico, José Giráldez Manneiro y la diputada, Ana Bravo Doviso.

Cuando comenzaba la concentración y los alcaldes de la comarca portaban la primera pancarta, bajo el lema "hai camiño", la máxima autoridad de Cambados, Santiago Tirado, fue insultado por un hombre, sin que el incidente tuviera mas trascendencia. La manifestación discurre silenciosamente por las principales calles de O Grove, para

retornar a la plaza de O Corgo por el Paseo Marítimo, mientras los propietarios de los establecimientos públicos, prestaban su apoyo, manteniendo cerradas las puertas.

Una vez en el punto de partida, un joven de O Grove dio lectura a una proclama, agradeciendo la participación de los asistentes, además de mostrar una firme e indiscutible repulsa a todas aquellas gentes, que "sendo conscientes deste problema encubren e consintan o tráfico destas sustancias que remitan coa vida da nosa xuventude". En el mismo sentido se expresó el presidente de la asociación Erguete de O Grove, Buenaventura Fernández Farfán, "sabemos que a loita é dura pero tamén queremos que eles sepan que non vamos a desfallecer e non vamos a consentir que sigan medrando a conta dos nosos fillos e netos. Queremos que nos sintan en toda Galicia, que sepan de una vez, que nos estamos dando a cara mentres eles se esconden, sabedes de quen estamos falando, pero que se enteren de unha vez que non temos medo".

'Consenso político'

Redacción/Aronsa

En la manifestación contra la droga de O Grove, estuvo presente el eurodiputado socialista, José Vázquez Fouz, que se mantuvo en un prudente segundo plano evitando el protagonismo.

Vázquez Fouz se mostró reacio a opinar sobre las repercusiones de la reciente operación contra los narcotraficantes y manifestó que "el problema de combatir el narcotráfico no es sólo con medios espectaculares de un día. El tabaco ha servido para crear red y mercado y al mismo tiempo financiar la droga".

Esto, según el eurodiputado, "lo dijimos hace mucho tiempo. No me gusta tener razón, pero la lucha contra la droga tiene que partir del consenso político y social y no ser un arma arrojadiza. Quizá el otro día se hayá cerrado una etapa, ganándose una batalla, pero de ninguna manera la guerra". "Tengo mis temores de que a su vez sea el comienzo de otra etapa más dura".

Dentro de 20 años podrá veranear...

A **7000 COSTA**, una moderna forma de ir de vacaciones
las ventajas que Vd. puede imaginar:
de multipropiedad en el que pagando sólo una vez,
se puede disfrutar siempre.

Es la propiedad por el tiempo adquirido.
Se publica ante notario y registro.
Se puede intercambiar sus vacaciones en más de 1700
puntos por todo el mundo gracias a R.C.I.
Se puede vender, alquilar y dejar en herencia.

**VACACIONES
A
7000 COSTA**

CENTRAL MADRID
Paseo Tavera, 10, 9.º A
Tels 555 71 43 / 555 81 12
28023 MADRID

LA CORUÑA
Tel 68 (1) 22 73 33

¡¡ Ya lo sabe !! No deje escapar esta
oportunidad, sus vacaciones
están servidas.

... como ahora

en colaboración con:

Hance
Santander

RC

VACACIONES A TODA COSTA

Aronsa

3.1

Nombre _____

Apellidos _____

Dirección _____

Ciudad _____ C.P. _____

Teléfono _____

Señalar abono en el momento de pagar.

Galicia

Repulsa al narcotráfico

Diez mil personas se manifiestan en Vilagarcía contra la droga

Los 'arrepentidos' Portabales y Fernández Padín se sumaron a la marcha

Diez mil personas —entre ellas, narcotraficantes— se manifiestaron ayer en Vilagarcía contra el tráfico y el consumo de drogas. La marcha terminó con la lectura de un comunicado en el que se afirma que "el final del túnel está le-

jos, pero empieza a verse la luz", y un homenaje al fiscal Javier Zaragoza y los jueces Baltasar Garzón y Carlos Bueren, ausentes a su pesar.

La marcha se celebró en Vilagarcía de la Ría, una localidad de 15.000 habitantes, donde se concentra una gran parte del tráfico de drogas que llega a Galicia desde el extranjero. La manifestación comenzó a las 10.00 horas y se prolongó hasta las 14.00. En ella participaron, además de los diez mil manifestantes, los representantes de las diversas instituciones y colectivos ciudadanos, así como miles de personas anónimas, el consejero de Educación e Ordenación Universitaria, Juan Prieto Permy, el secretario general del PSdeG-PSOE, Antón Sánchez Presedo, diversos diputados del Parlamento gallego, varios alcaldes de la comarca de Arousa, el director de Proxecto Home, Ramón Gómez, etc.

Garzón: 'Os negáis a ser mercancía y esc os enaltece'

A la manifestación se sumaron representantes de diversas instituciones y colectivos ciudadanos, así como miles de personas anónimas, el consejero de Educación e Ordenación Universitaria, Juan Prieto Permy, el secretario general del PSdeG-PSOE, Antón Sánchez Presedo, diversos diputados del Parlamento gallego, varios alcaldes de la comarca de Arousa, el director de Proxecto Home, Ramón Gómez, etc.

Gómez subrayó que "el problema de la droga no es sólo el narcotráfico, aunque también" y aseguró que la marcha pone de manifiesto que "el pueblo gallego es respetuoso, acogedor, ético y ético". El director de Proxecto Home abogó por un resurgimiento de "la conciencia social, que no permita seguir comerciando con vidas humanas, olvidando principios éticos".

Por otro lado, la ausencia de tres de los homenajeados —los más populares, precisamente (el fiscal general Antidroga, Javier Zaragoza y los jueces de la Audiencia Nacional Baltasar Garzón y Carlos Bueren)— no restó brillantez a los actos.

No a la manipulación

El hoy delegado del Gobierno para el Plan Nacional sobre Drogas envió un mensaje a los manifestantes en el que les asegura que habrá "todo lo que esté en mi mano para conseguir que los efectos del narcotráfico disminuyan, que la persecución de los bienes procedentes del mismo sea lo más eficaz y que los beneficios que tan fácilmente consiguen los que comercian con ella sirvan para luchar contra los mismos".

"Luchad por una sociedad más justa y más humana", declara el juez "Estáis diciendo no a la manipulación y al adiestramiento, os negáis a ser mercancía y esto os honra y os enaltece".

Garzón señala que "el problema de la droga es un problema social que genera injusticia y marginación; también es un problema cultural que desencadena alienación y pérdida de la dignidad y excelencia de las personas".



CABEZA DE LA MANIFESTACIÓN DE VILAGARCÍA CONTRA LA DROGA Y EL NARCOTRAFICO

Efe

Por su parte, Padín valoró "que la gente se manifieste públicamente, dé la cara, porque ésta es una zona donde normalmente no ocurre esto". "Los gallegos hablamos mucho, pero no nos manifestamos casi nunca", explicó.

"El juicio va cogiendo forma; hay contenido y pruebas", afirmó respecto al proceso de la Operación Nécora, en el que también ha testificado contra Oubiña. "Creo que la sentencia será condenatoria para gran parte de los encausados".

'Pandilla de delincuentes'

Por otro lado, Avendaño y el gobernador civil de Pontevedra, Jorge Parada, homenajeados también, no se andaron con remilgos a la hora de referirse a los narcotraficantes. "Son sólo unos pocos y además los despreciamos", señaló la presidenta de la Federación de Asociaciones de Lucha contra la Droga de Galicia, que pidió "que los detengan y les incauten sus propiedades". De "pandilla de sinvergüenzas y delincuentes" los calificó Parada, que, por el contrario, alabó que la ciudadanía haya evolucionado de cierta permisividad a la condena.



MANIFESTANTES CONCENTRADOS ANTE EL CONSISTORIO N. Sanlós

También reclaman que el nuevo Código Penal trate con mayor dureza el narcotráfico

Los manifestantes contra la droga piden una asignatura sobre salud

Doce mil personas se manifestaron ayer en Vilagarcía contra el narcotráfico convocados por las asociaciones de padres de alumnos de O Salnés y grupos antidroga de la ría de Arousa, Pontevedra, Vigo y Baixo Miño. Tras la marcha, los participantes trasladaron al gobernador civil de Pontevedra, Jorge

Parada Mejuto, la petición de que el Gobierno incluya en el proyecto de nuevo Código Penal la denominada «inversión de la carga de la prueba», que obligaría a los narcotraficantes a demostrar de dónde proceden sus fortunas. También reclaman la implantación en la enseñanza de una asignatura de salud pública.

VILAGARCÍA
Redacción

«No importa que miremos a nuestro alrededor y echemos de menos a algunas estrellas y autoridades —se leyó en el comunicado con el que acabó la marcha— el pueblo, a pesar del mal tiempo, ha dado una lección». La representación de la Xunta correspondió al conselleiro de Educación, Piñeiro Permay, quien subrayó que la iniciativa de la manifestación había partido de las asociaciones de padres, «porque es ahí donde empieza fundamentalmente la educación».

En el comunicado leído al final de la marcha se expone que el tráfico de drogas es —junto con el paro— el mayor problema del país, mientras se asiste a «la apatía de las autoridades» en la solución real de este problema. Los manifestantes abogan también por el fomento de la polifarma de rehabilitación de toxicómanos.

Entre las autoridades asistentes se encontraban los alcaldes de Vigo y Orense, Carlos Príncipe y Manuel Veiga; los diputados gallegos Antón Sánchez Presedo (PSOE), Manuel Beiras (BNG) y Valentina Cerviño (PP).

La hospitalización del ex-juez Baltasar Garzón, y la guardia judicial que debía realizar ayer Carlos Bueren privaron a la marcha de dos de las personalidades a las que la organización iba a homenajear.



A la marcha acudieron miles de personas de Arousa, Pontevedra, Vigo y numerosas localidades gallegas

Portabales vestía de negro

A falta de jueces, quienes concentraron la expectación fueron los narcotraficantes arrepentidos Ricardo Portabales y Manuel Fernández Padín. El primero escogió para presentarse en Vilagarcía un atuendo propio de un personaje de Dick Tracy: impecable traje negro, sombrero de ala ancha y rostro cubierto con unas grandes gafas oscuras.

Las maneras de sus tres guardaespaldas, que no se despegaron de él, se encargaron de que todo el mundo

supiera que Portabales estaba allí. Antes de subir a un automóvil aparcado frente a la comisaría de Vilagarcía, el traficante arrepentido dijo que acudía a la manifestación «para estar con el pueblo». Añadió que «es la gente normal la que tiene toda la fuerza del mundo. Ahora ha dicho que no quiere más droga, y yo he venido para solidarizarme con ellos». Mientras, Fernández Padín, de costumbres más comunes, se tomaba un aperitivo con sus guardaespaldas.



El arrepentido Portabales acudió ostensiblemente camuflado

Baltasar Garzón remitió un escrito de apoyo a la marcha

El delegado nacional del Plan sobre Drogas, Baltasar Garzón, remitió a los convocantes un escrito en el que señala que la droga no sólo es «un problema social que genera injusticia y marginación, también es un problema cultural que desencadena alienación y pérdida de la dignidad de las personas». El ex-juez se compromete a luchar para que la persecución de los bienes procedentes del narcotráfico sea más eficaz, y se emplee en la lucha contra las drogas.



J.L. CUBRA

...ron' el centro de Vilagarcía en protesta contra el narcotráfico.

...destaculizó la protesta contra la droga que se prolongó durante casi dos horas

Diez mil personas recorren Vilagarcía tras el lema "Galicia contra la droga e o narcotráfico"

...12.000 galie-
...a la con-
...Colectivo de
...de la Lucha
...y se mani-
...Vilagarcía ex-
...al nar-
...Entre ellos se
...alcalde de la
...Salnés, el go-
...Jorge Parada, el
...Pío Pernuy y
...Portaba-
...Pado.

...reco-
...las
...de la
...conocida en
...una de las
...en Europa.
...que esperamos
...repulsa ma-
...nizador.
...mundo en
...para oca-
...a las fuer-
...Estado, cuando
...por delante
...Nacional
...Garzón
...Necora") y
...como "Vi-
...Obina ca-
...mon" o "Ase-
...algunos



J.L. CUBRA

Un aspecto de la cabecera de la manifestación.

momentos la emoción y las lágrimas asomaron al rostro de algunas madres de drogadictos.

El lazo verde de la vida (de la campaña "Vida, sí; droga, no") adornó la ropa de los manifestantes. Algunas asociaciones portaban sus propias pancartas como la Federación de APAs del Salnés, la Federación olímpica de APAs y el propio Concello de Vigo. La pancarta del ayuntamiento vigués

era portada por el alcalde, Carlos Príncipe, varios de sus concejales, Labarta y González Laxe.

La respuesta de los gallegos fue masiva a pesar de la lluvia, en ocasiones intensa, que cayó durante la manifestación y la concentración posterior delante del ayuntamiento, desde cuyo balcón se leyó un manifiesto de rechazo a la droga y agradecimiento a todas aquellas personas que han se-

cundado y secundan esta lucha.

En este mismo balcón distintos miembros de la organización entregaron placas por su labor en la lucha contra el narcotráfico a: el gobernador civil Jorge Parada; la presidenta de la Federación de asociaciones de lucha contra la droga, Carmen Avendaño; el periodista Felipe Suárez y al ex-presidente de "Erguete" de O Grove, Ventura Fernández (fallecido).

La lucha contra la droga, una responsabilidad de todos

Rodrigo Santiago (organizador).- Estamos muy satisfechos de la respuesta de la gente. Yo creo que Galicia debe hacer un recorrido de manifestaciones como ésta para expresar abiertamente sus sentimientos contra la droga y poder erradicar del pueblo gallego la problemática de la drogadicción.

Joaquín Gago (alcalde de Vilagarcía).- Yo espero que, a partir de ahora, a parte de las medidas policiales, judiciales y fiscales para luchar contra esta lacra social, quede bien claro que también la sociedad rechaza a los narcotraficantes y que estas personas que se han enriquecido, injustamente, vean que no tienen ningún apoyo social.

Piñeiro Pernuy (consejero de Educación).- La gente viene porque es consciente del tema. La Federación de APAs es la organización más adecuada para organizar el acto ya que es en la juventud, en determinados cortes de edad en donde estos insensatos, los narcos, tienen su clientela más frágil.

Jorge Parada (Gobernador civil).- Esta manifestación es el remate de la evolución de cómo todo un pueblo ve el problema de la droga y el problema del contrabando.

Carmen Avendaño (presidenta de "Erguete").- La lucha contra la droga la estamos ganando en la calle. Hoy es un día especialmente grato para mí y para nuestra asociación. Vemos que nuestro esfuerzo está contrabando eco.

GALICIA

...de más de diez mil personas y una gran expectación por localizar en medio de la multitud al «narco arrepentido» Ricardo Portabales. Las características de la manifestación contra la droga y el narcotráfico celebrada ayer en Vilagarcía de Arousa.

Galicia se manifestó contra el narcotráfico

...personas pidieron el cumplimiento íntegro de las condenas y mayor educación en la escuela



Los paraguas invadieron las calles de Vilagarcía, colapsadas por el discurso de las más de diez mil personas manifestadas contra la droga.

Nacional Antidroga, Baltasar Garzón, que decía lamentar no poder participar en el evento y se dirigía a los jóvenes y madres, «con los que me siento identificado», decía, porque «lucháis por unha sociedade máis justa e máis humana».

Garzón añadía en su misiva que «estais diciendo no a la manipulación y al adiestramiento, os negais a ser mercancía y esto os honra y os enaltece. Podéis estar seguros, «matizaba», de que haré todo lo que esté en mi mano para conseguir que los efectos del narcotráfico disminuyan, que la persecución de los bienes procedentes del mismo sea lo más eficaz y que

los beneficios que tan fácilmente consiguen los que comercian con ella sirvan para luchar contra los mismos».

A continuación se inició un acto protocolario de entrega de galardones a personajes destacados por su labor de lucha contra la droga, como el propio Baltasar Garzón; el juez de la Audiencia Nacional, Carlos Buuren, el Fiscal Especial Antidroga, Javier Zaragoza; el ex-jefe del Servicio Central de Estupefactivos, Alberto García Parra; el jefe del Grupo IV del Servicio Central, Manuel Rodríguez Simons; el Gobernador Civil de Pontevedra, Jorge Parada Mejuto o el alcalde de

Vilagarcía de Arousa, Javier Gago López, entre otros.

Con posterioridad se dio lectura a un manifiesto en el que se tildaba al narcotráfico de «plaga» que contamina a las futuras generaciones del mundo y en el que se decía que «la comisión mixta creada en el Congreso y en el Senado para el estudio del problema de la droga, en una evidente demostración de su capacidad, ha tenido la desfachatez de considerar que nuestra legislación penal sobre tráfico de drogas muestra una respuesta adecuada al tratamiento que exige este problema. Esta osadía sólo puede interpretarse como un claro

desconocimiento de la verdadera problemática».

Como fondo de este manifiesto estaba solicitar un cumplimiento total de las condenas impuestas a los narcotraficantes, que estos demuestren de dónde procede su patrimonio, «da inversión de la carga de la prueba orientada exclusivamente hacia los narcos es posible, imprescindible y urgente», decía, y que en el sistema educativo se impartan enseñanzas capaces de advertir a los más jóvenes de los problemas que origina la droga y de evitar que entren en este mundo.

«Si la escuela prepara al alumno para la vida, lógico es orientarlo y formarlo para que evite el uso indebido de las drogas», pudieron escuchar los presentes. «La escuela es el marco ideal para que el mensaje adecuado llegue al receptor, el niño. El maestro, como educador integral y agente de salud, debe de ser el responsable y ejecutor de la formación del alumno, a quien identifica y conoce a través de su trabajo diario».

Después de leerse este comunicado cerró la manifestación, que había comenzado con unos diez minutos de retraso sobre el horario previsto, «las doce del mediodía». El punto final se puso cuando apenas faltaban 35 minutos para las dos de la tarde.

«¿Es ese hombre de negro Ricardo Portabales?»

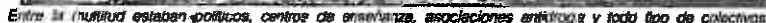
Entre los medios informativos desplazados a Vilagarcía y entre un buen número de ciudadanos la noticia pasó rápidamente de boca en boca. El objetivo era claro. «¿azar?» alguna instantánea o alguna declaración de un hombre misterioso que vestía un traje negro, corbata oscura y sombrero «estilo Beiras», «también negro», y llevaba gafas de sol del mismo color. Todos coincidieron en señalarlo. ¿Era Ricardo Portabales?

Todo parecía indicar que sí, aunque él, claro está, no lo afirmó en ningún momento, pues no concedió declaraciones. Sus frecuentes cambios de imagen invitaban a la confusión, pero la presencia a su lado y casi bajo el mismo paraguas, «también negro», del que parecía ser Manuel Fernández Padín, hacía creer que, efectivamente, se trataba de los dos narcos arrepentidos. Con ellos, en todo momento bien pagados a

ambos brazos, dos hombres que vestían gabardina color crema parecían querer despejar toda duda. ¿Eran aquellos hombres sus guardaespaldas? Llegaron antes de que la manifestación se pusiera en marcha y, casi de puntillas, se metieron en medio de la multitud para recorrer las calles de Vilagarcía de Arousa perdidos hacia la parte final de la masa humana. Cuando todo acabó, tal y como habían aparecido, se fueron.

Una respuesta «espléndida» y «fenomenal»

de Ponte-
Meyno,
palabra la
to. quedada
de mani-
la Parada
registración
que hizo
contra la
en en Oeli-
o 5 años
todos una
de lucha
narcotráfico
por sus-
tancias y
escria per-
dud galie-
sano y por



Trabajo, militancia cívica, reconocimiento y preocupación

En su calidad de conselheiro, Píñero Permyú dijo tener muy claro que tanto su consellería como la de Sanidade «teñen moito que facer neste problema. De feito, a adoitó», nas nosas novas programacións como desenvolvemento da LOXE estamos tratando unha serie de temas transversais, porque entendemos que dende todos os puntos de vista hai que loitar contra esta lacra. A xente propoñen e a pesares de que chovía estaba nas rúas, por iso agora as autoridades que temos responsabilidades temos que responder tamén».

Por su parte, el alcalde de Vilagarcía de Arousa, Joaquín Javier Gago López, se refirió a la manifestación celebrada bajo la típica lluvia gallega como «un exemplo a seguir no que se amosa que en Vilagarcía e en Galicia en xeral nos preocupamos profundamente polo futuro dos nosos fillos».

El primer edil vilagarciano precisó que esta movilización «o que faltaba por facer no tema da loita contra o narcotráfico, pois ademais das medidas xudiciais, policiais e fiscais que se deben empregar é difícil loitar contra esta lacra social senón se da un rexeitamento decidido por parte da propia sociedade. Hoxe somosouse que a sociedade galega lle dá as costas e esas persoas que se enriquecen a conta do sufrimento e da morte dos demais».

Otro de los presentes fue el senador del PP y ex-alcalde de Vilagarcía José Luis Rivera Mallo, quien, al igual que los demás manifestantes consultados, hizo un positivo balance de esta manifestación convocada «contra este lastra que tanto nos preocupa a todos los ciudadanos y que representa uno de los problemas más importantes que tiene en este momento nuestro país. Hay que luchar sin fronteras contra las drogas, y hoy lo ha demostrado Galicia y el pueblo de Vilagarcía».

Entre las numerosas personas concentradas en la ciudad arosuana se encontraba también el líder del Bloque Nacionalista Galego, Xosé Manuel Beiras Torrado; Uxío Labarta, el eurodiputado Vázquez Fouz; el ex-presidente de la Xunta de Galicia Fernando González Laxe, Xosé Giraldez Mancino, parlamentario autonómico por el PSdeG-PSOE; el diputado Constantino Méndez y un largo etcétera de destacados personajes compuesto en gran parte por numerosos alcaldes de Galicia y máximos responsables de los colectivos antídroma.

Además, y como no podía ser de otra manera en una movilización de estas características, había también muchos jóvenes.

Piñeiro Permuý

Consejero de Educación de la Xunta



«Agora temos que trabalhar todos com força porque isto não pode quedar nun ailo meramente representativo. A pesar de que chovía a xente respondeu e en vez de eslar nas fiestras ou nos balcóns estaba na rúa. As autoridades con responsabilidades temos que responder tamén».

Jorge Parada

Gobernador Civil de Pontevedra:



«Los aplausos
frente a la
Comisaría de
Policía me
emocionaron
sinceramente. Son
el reconocimiento a
esos miles y miles
de miembros de las
fuerzas y cuerpos
de seguridad del
Estado que no
tienen nombre y
que son
importantes
artífices en esta
lucha».

Sánchez Presedo

Secretario general del PSdeG-PSOE



«Este foi un acto de profundo significado democrático e militancia cidadán que nos fai ser a todos máis optimistas para erradicar esta lacra da sociedade galega. Con esta manifestación expresamos a nosa solidariedade con todas as vítimas que sofren e sofren a adicción as drogas».

Gago López

Alcalde de Vilaverde de Azorve



«Vilargalça de Arousa e Galicia en xeral demostraron que se preocupen polo futuro dos seus fillos. Para loitar contra esta lacra social false necesario contar con este rexultamento decidido da sociedade, pois non é dabondo coas medidas xudiciais, policiais e fiscais».

poner en la
 de San-
 , quien
 ante respo-
 nta que
 bellar, por-
 quedar nun-
 nistratr.o.
 ad) que e
 te que as
 loren se que
 erque s. ni
 es una) ha-
 ada o pers
 ere po de

RESUMEN CON MÁS NOTICIAS EN LA PRENSA EXTRANJERA SOBRE FEIJOO Y EL NARCO:

La prensa extranjera habla de "situación embarazosa" para la "estrella en ascenso" del PP

Le Monde, Corriere della Sera o Jornal de Noticias son algunos de los medios internacionales que han recogido el escándalo tras la publicación de unas antiguas fotos del presidente gallego de vacaciones junto a un narcotraficante. Destacan que la "tormenta mediática" está salpicando a uno de los sucesores en potencia de Rajoy al frente del PP.

Le Monde apunta que una de las estrellas en ascenso dentro del PP ha quedado en situación embarazosa. El texto señala: "El presidente conservador de Galicia, y una de las estrellas en ascenso del Partido Popular en el poder en Madrid, se defendió tras la publicación de antiguas fotografías que le muestran en compañía un traficante de drogas. 'Siempre he actuado dentro de la ley', lanzó Alberto Núñez Feijóo, a la cabeza de la región desde 2009 y uno de los posibles sucesores del jefe de Gobierno, Mariano Rajoy, para ser un día cabeza del PP.

El político respondió así a la publicación el domingo en el diario de centro izquierda El País de fotografías suyas junto a Marcial Dorado, entonces conocido en la región por ser un 'contrabandista', y que en la actualidad cumple condena de 14 años de prisión por tráfico de drogas. Esta nueva tormenta mediática salpica al PP ya sacudido por una investigación judicial sobre una supuesta contabilidad secreta y el "caso Gürtel", un escándalo más antiguo relacionado con la financiación del partido."

Corriere della Sera recoge el escándalo en España por las vacaciones de Feijoo con un conocido narco. Aseguran: "Un escándalo sacude la política española, el partido del primer ministro Rajoy y al presidente de una región con fuertes aspiraciones autonomistas: Galicia. El diario El País ha publicado una serie de fotografías tomadas en 1995, donde el actual presidente gallego, Alberto Núñez Feijóo, aparece junto a Marcial Dorado, conocido contrabandista condenado en 2003 a 14 años de prisión por narcotráfico.

Feijóo, al que el diario mostró las fotos antes de su publicación, emitió un comunicado diciendo que entonces no era consciente de los problemas con la ley de Dorado, y que la amistad sólo duró 1 o 2 años, y cuando supo quien era el personaje, rompió la relación. Pero en realidad Dorado ya era muy conocido por los informes judiciales y había sido encarcelado ya dos veces en 1983 y en 1990."



Partido dos Socialistas de Galicia
Comisión Executiva Nacional Galega
Oficina de Prensa
Rúa do Pino, 1-9 baixos
15704 Santiago de Compostela
Tfno. 981552030 Fax: 981588708

Jornal de Noticias recoge que el Presidente de Galicia fue amigo de un traficante.

Explican: "Alberto Núñez Feijóo, está implicado en un escándalo cuando ejercía altos cargos en los gobiernos regionales y central en los años 90, donde mantuvo una estrecha relación con un narcotraficante. La oposición cayó encima de Feijóo en peso, la reacción más radical fue del Bloque Nacionalista Gallego, que a través de su portavoz afirmó que el jefe del ejecutivo "no es un Presidente digno para continuar en la Junta de Galicia". Y se ha pedido su renuncia.

Alberto Núñez Feijóo, garantizó al diario EL PAIS que desconocía las actividades ilegales de El Dorado, señalando que la relación fue de ámbito personal y en ocasiones que estaban con otros amigos. Por otra parte, negó cualquier conexión de ámbito económico y que su amistad nunca influyó en sus decisiones políticas."

Le Parisien destaca que una nueva tormenta mediática salpica al PP. Su texto dice:

"`Siempre he actuado dentro de la ley', lanzó Alberto Núñez Feijoo, presidente de Galicia desde 2009 y uno de los sucesores en potencia del líder español, Mariano Rajoy, para encabezar el PP en el futuro. Se defendía así a la publicación en el diario El País de viejas fotos que lo muestran en compañía de Marcial Dorado, entonces famoso en la región por ser un "contrabandista" y que ahora cumple condena por narcotráfico, según los medios españoles. En las imágenes, se puede ver al actual presidente de la región con Dorado, sin camisa en un barco durante el verano de 1995, y en dos fotos diferentes, aparecen los dos hombres saliendo del mismo coche en 1996."

Süddeutsche.de

Politik

Politik
Herrn Neukirch
Süddeutsche.de

Im Urlaub mit dem Drogenhändler



Auf dem Foto: Rajoy
im Urlaub mit dem Drogenhändler

Er gilt als Hoflingsträger der spanischen Volkspartei, als möglicher Nachfolger von Ministerpräsident Rajoy. Doch nun bringen alte Fotos den galicischen Regierungschef Rajoy in Erklärungsnöte. Darauf ist er an Bord einer Yacht zu sehen - mit einem inzwischen verurteilten Dealer.

Diskutieren

Es sind typischerweise zum Teil etwas unklare Urlaubsbilder. Zwei

Yacht, mal mit

1. Rajoy im Urlaub
2. Rajoy im Urlaub
3. Rajoy im Urlaub
4. Rajoy im Urlaub
5. Rajoy im Urlaub
6. Rajoy im Urlaub
7. Rajoy im Urlaub
8. Rajoy im Urlaub
9. Rajoy im Urlaub
10. Rajoy im Urlaub



Europe

FRANCE - ESPAGNE - GRÈCE - CHÔME DE L'EST - ROSSIE - UKRAÏNE - SERBIE - ESPAGNE - MAGYARIE - ROYAUME-UNI - BELGIQUE - LUXEMBOURG - ALLEMAGNE

Espagne : un dirigeant du parti conservateur embarrassé par des photos compromettantes

Le Monde.fr avec AFP · 01/04/2011 à 19:21

Avec une photo de lui en compagnie d'une jeune femme dans un lieu public, les médias espagnols ont défrayé la chronique dimanche.

Rajoy · Cacher · Imprimer · Envoyer · Partager

Le président conservateur de la Galice, région du nord-ouest de l'Espagne, et l'une des étoiles montantes du Parti populaire au pouvoir à Madrid, s'est défendu lundi qu'il avait après la publication d'anciennes photos le montrant en compagnie d'un traquant de drogue. "J'en toujours agi dans le cadre de la loi", a lancé Alberto Núñez Feijóo, à la tête de la région depuis 2009 et l'un des successeurs pressentis du chef du gouvernement, Mariano Rajoy, pour prendre un jour la tête du PP.

Le dirigeant réagissait à la publication dimanche dans le journal de centre gauche El País d'anciennes photographies le montrant en compagnie de Marcial Dorado, alors connu dans la région pour être un "contrebandier" et purgéait aujourd'hui une peine de 14 ans de prison pour trafic de drogue, selon les médias espagnols. Or, y voit l'actuel président de la région avec le traquant de drogue, torse nu à

Les plus partagées

- 1 La Stasi espère rendre qui tous le suicide sur hémicorabie
- 2 Exonération : risque de pénurie de volants à cause de la grippe Likhit
- 3 Mariage : "Cette politique d'assimilation conduit à la diatribe"
- 4 En sa possession un "journalet"
- 5 Le maire "marxiste-léniniste" Vito... est mort

Et pas seulement la 1^{re} année

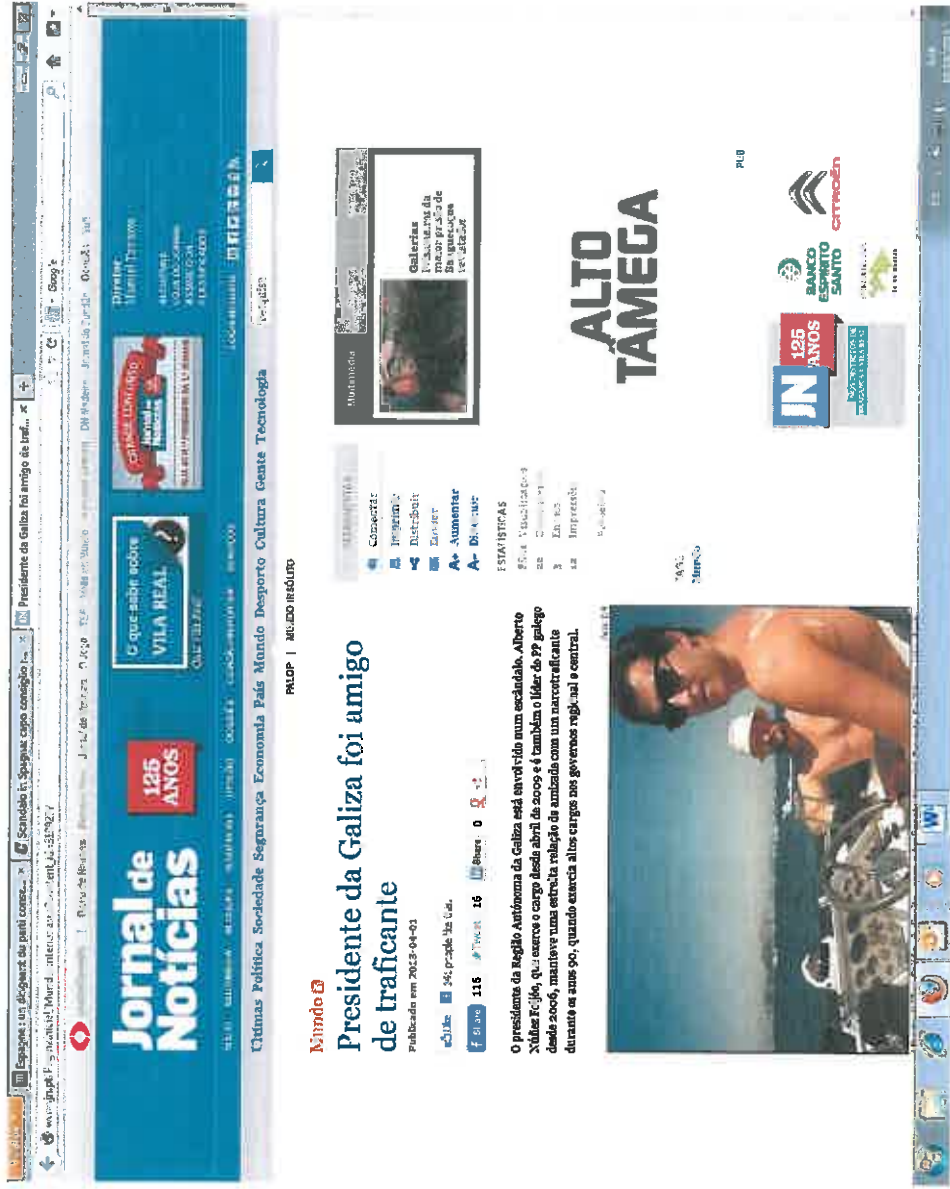
Touttes les lettres, toutes les années gratuites

Banque Paribas

La presse rend hommage à Margaret Thatcher

Perdelle

"Les Russes ont" Pléide d'Herrera eugene ruiad





Grupo Parlamentario



Partido dos
Socialistas
de Galicia

